

# Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau  
Bromberger Tageblatt

**Bezugspreis:** In Bromberg mit Bestellgeld vierteljährlich 11,00 Zł.  
monatlich 3,80 Zł. In den Ausgabestellen monatlich 3,50 Zł. Bei  
Postbezug vierteljährlich 11,58 Zł. monatlich 3,86 Zł. Unter Streifenband in Polen monatlich 6 Zł.  
Danzig 3 Gld. Deutschland 25 R.-M. — Einzelnummer 20 Gr., Sonntags 25 Gr.  
Bei höherer Gewalt (Betriebsstörung, Arbeitsniederlegung usw.) hat der Bezugsnehmer  
keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises.  
Fernruf Nr. 594 und 595.

**Anzeigenpreis:** Die 30 mm breite Kolonelle 25 Groschen, die 90 mm  
breite Reklamezeile 150 Groschen, Danzig 20 bis 100 Dg. P.  
Deutschland 20 bzw. 100 Goldpf., übriges Ausland 100%, Aufschlag. — Bei Platz-  
vorrück und schwierigem Satz 50%, Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen nur  
schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 Groschen. — Für das Erscheinen der  
Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen.  
Postkonten: Polen 202157, Danzig 2528, Stettin 1847.

Nr. 95.

Bromberg, Dienstag den 27. April 1926.

33. (50.) Jahrg.

## Berlin—Moskau.

### Der deutsch-russische Vertrag unterzeichnet.

Veröffentlichung am Dienstag.

Berlin, 25. April. Der deutsch-russische Vertrag ist gestern mittag um 1.30 Uhr vom Reichsaußenminister Dr. Stresemann und dem russischen Botschafter Krestinski unterzeichnet worden. Darauf erfolgte sofort durch Kurier die Übermittlung von Abschriften des Vertrages an die deutschen Botschafter und Gesandten, um die deutschen Vertretungen im Ausland in den Stand zu setzen, den Vertrag den Signatarmächten der Locarno-Verträge mitzuteilen.

Wie verlautet, wird der Inhalt des Vertrages im Grunde genommen eine Bekräftigung des Vertrages von Rapallo sein. Er wird zum Ausdruck bringen, daß auch nach dem Locarno-Pakt und nach dem Eintritt Deutschlands in den Völkerbund die wesentlichen Vereinbarungen in Geltung bleiben, die zwischen Deutschland und Rußland in Rapallo getroffen worden sind. Insbesondere werden beide Staaten sich nach wie vor über alle Angelegenheiten in Verbindung stehen, die die Interessen beider Staaten gemeinsam betreffen. Es wird dann in dem Vertrag auch die Versicherung gegenseitiger Neutralität im Falle eines unprovokierten Angriffes auf den einen oder den anderen Kontrahenten zugesichert. Die Fassung der wichtigsten Paragraphen des Vertrages wird, wie die „Voss. Ztg.“ hofft, auch die Befürchtungen zum Schweigen bringen, die hier und da durch die ersten Artikel der englischen Presse erregt worden sind. Denn die Welt werde aus den veröffentlichten Verträgen erfahren, welche Sorgfalt bei der Formulierung des Vertrages darauf verwendet worden ist, die Verpflichtungen Deutschlands aus dem Locarno-Pakt ebenso wie Deutschlands Bindungen aus seinem eventuellen Eintritt in den Völkerbund zu berücksichtigen. Das Vertragswerk selbst soll durch einen Notenwechsel ergänzt werden, der die friedlichen Absichten beider Parteien beim Abschluß des Vertrages noch unterstreicht. In diesen Noten wird auch in Aussicht gestellt, daß beide vertragsschließenden Teile für die Zukunft planen, über den Abschluß eines Schiedsvertrages in Verhandlungen zu treten.

### Keine geheimen Klauseln.

Moskau, 25. April. In der gestrigen Sitzung der Zentralexekutive ergriff unter allgemeiner Spannung der Stellvertreter Tschitscherin, Litwinow, das Wort. Er freifte kurz die bekannten Gedankengänge über die Gegensätze innerhalb der europäischen Staaten und behandelte noch einmal kurz den Standpunkt der Sowjetregierung zum Völkerbund. Unter Anspielung auf die europäische Presse, die die Verlegung der Abrüstungskonferenz nach einem anderen Staat als der Schweiz aus technischen Gründen nicht für ratsam hält, meinte Litwinow ironisch, daß unter diesen technischen Gründen wohl der Transport der Zinten-fässer und Federn zu verstehen sei. Dann erklärte er, die Sowjetregierung habe schon immer vorgeschlagen, mit jedem Staat einen Vertrag zu schließen, der die Grenzen garantiere. Heute sei er glücklich, dem Hause mitteilen zu können, daß in Berlin der deutsch-russische Freundschafts-Vertrag unterzeichnet worden ist.

Nach diesen Worten Litwinows setzte im ganzen Hause lebhafter Beifall ein. Litwinow publizierte den Inhalt des Vertrages. Danach sehen beide Vertragsschließenden den Vertrag von Rapallo als Grundlage für ihre gegenseitigen Abmachungen an. Sie verpflichten sich, alle politischen und ökonomischen Fragen jederzeit im gegenseitigen Einvernehmen zu regeln, und bei Konflikten der Vertragschließenden mit dritten Staaten Neutralität zu bewahren, an keiner feindlichen Handlung gegeneinander und auch an keiner finanziellen oder wirtschaftlichen Blockade teilzunehmen. Litwinow erklärte, daß außer dem Vertrag keine Geheimverträge oder Geheimklauseln mit Deutschland abgeschlossen seien. Die Sowjetregierung erklärte noch einmal, daß sie bereit sei, mit jedem Staat einen solchen Vertrag abzuschließen. Die Frage, ob Deutschland jetzt viel Freunde in der Welt habe, ließ Litwinow offen. Die Sowjetunion sei auf jeden Fall noch immer Gefahren ausgesetzt.

In der weisen Erkenntnis der notwendigen wirtschaftlichen Interessen habe die deutsche Regierung das Geschehen über die 300-Millionen-Kredite verabschiedet. Die deutschen Banken seien mit ihren Krediten aber viel zu teuer. Die Sowjetunion suche nicht jeden Kredit, sondern nur einen Kredit, der für sie vorteilhaft sei. Sie erhalte Kreditofferten von vielen Seiten, die günstiger seien als die der deutschen Banken. In der weisen Erkenntnis, daß die nationalen Interessen über den privaten Interessen stehen, habe Deutschland in Rapallo auf Entschädigung verzichtet. Leider sei dies immer noch eine Frage, die die Beziehungen zu manchen Staaten nicht auf eine feste Basis bringen läßt.

Es sei als eine große Errungenschaft zu verzeichnen, daß jetzt gleichzeitig die Verhandlungen über den Kredit und auch über die Schulden geführt werden. Dann sprach Litwinow über das Verhältnis zu England. Die englische Regierung stehe der Sowjetunion immer noch feindlich gegenüber. Litwinow ist überzeugt, daß, wenn man zu direkten Verhandlungen mit England schreiten würde, das englisch-russische Verhältnis sich, wenn nicht freundschaftlich, so doch wenigstens korrekt gestalten würde. Litwinow äußerte sich dann noch über die Beziehungen der Sowjetunion zu den übrigen europäischen Staaten und erklärte, daß Rußland jederzeit bereit sei, mit allen Staaten Freundschafts- oder Schiedsgerichtsverträge abzuschließen.

## Mißtrauen in Polen.

Warschau, 26. April. Während sich die Hauptstadt-Presse auf die bloße Wiedergabe der Meldung der polnischen Telegraphen-Agentur beschränkt, daß das deutsch-russische Neutralitätsabkommen in Berlin unterzeichnet wurde, nimmt der „Kuryer Codzienny“ zu dem Zustandekommen dieses Vertrages in folgenden Gedankengängen Stellung:

„Das deutsch-russische Abkommen muß am meisten Polen interessieren, gegen das es in erster Linie gerichtet ist. Die Gefahr dieses zwischen Deutschland und Rußland abgeschlossenen Abkommens wird durch die Tatsache vergrößert, daß Rußland gleichzeitig vor dem Abschluß der Verhandlungen mit Litauen über das Zustandekommen eines Garantieabkommens steht. So sieht sich also Polen von Deutschland, Rußland und Litauen eingekreist, die durch gegenseitige Neutralitätsverträge gebunden sind, welche in der Praxis die Einkreisung Polens durch eine feindliche Mauer bedeuten. Wenn gleich Deutschland der Welt gegenüber seine Friedensliebe betont, wird das deutsch-russische Abkommen auf keinen Fall zur Festigung des Sicherheitsgefühls in Europa, am allerwenigsten in Polen, beitragen, das durch Deutschland, welches im Namen seiner Neutralität weder Hilfskräfte, noch Kriegsmaterial durchläßt, im Falle eines Angriffs durch Rußland von der Welt abgeschnitten wird. In seiner Eitelkeit überschreitet Deutschland sämtliche Grenzen des Anstandes und rechnet nur auf kritiklose Leser.“

„Das polnisch-rumänische Abkommen verpflichtet Rumänien zur Hilfeleistung nur in dem Falle, wenn Polen von Deutschland angegriffen wird. Über den Charakter des Angriffs entscheidet der Völkerbund. Das polnisch-rumänische Abkommen bedroht Deutschland keineswegs, da es klar ist, daß Polen Deutschland niemals angreifen und einen Krieg nicht provozieren wird. Das deutsch-russische Abkommen dagegen ist gefährlich, mit dem Geist und den Traktaten in Locarno unvereinbar und bedeutet eine Bedrohung Polens, denn es schneidet Polen sogar im Falle eines nicht provozierten Krieges von der Welt ab.“

„Ob unbewußt oder mit offenem Willen begibt, — in jedem Fall hat der „Kuryer Codzienny“ der polnischen Regierung die Sorge, der deutsch-russische Vertrag, der erst nach dem polnisch-rumänischen, und was noch wichtiger ist, nach dem polnisch-französischen Bündnisabkommen geschlossen wurde, garantiert — auch bei einem nicht provozierten Angriff — die gegenseitige Neutralität der Vertragsmächte. Die vorerwähnten Verträge, die Polen abgeschlossen hat, verpflichten jedoch, wie das Krakauer Blatt offen zugibt, zur Hilfeleistung. Wie man in Kenntnis dieser Tatsachen das deutsch-russische Abkommen für gefährlich, mit dem oft beschworenen Locarno-Geist für unvereinbar und als eine Bedrohung Polens ansehen kann, während man die viel weitergehenden polnischen Allianzen sozusagen als Locarno-Weiterer der „kritiklosen“ Welt aufzudrücken beliebt, — bleibt ein Geheimnis allzuängstlicher und nicht gerade mit Logik begabter Tugendritter zur Verteidigung der politischen Ethik Europas.“

## Die polnische Regierung vor dem Rücktritt.

Warschau, 26. April. In der politischen Lage ist jetzt eine gewisse konkrete Wendung eingetreten, die die Stellung der gegenwärtigen Regierung klären dürfte. In den Wandelgängen des Sejm erzählt man sich, daß es dem Ministerpräsidenten Strzyński nicht gelungen sei, die Koalition zu erweitern, und daß er unverzüglich nach der Verabschiedung des Budgetprovisoriums und der Sanierungsgesetze des Finanzministers Jdzichowski durch die beiden Kammern erneut die Demission des Gesamtkabinetts einreichen wird. Dies soll in der ersten Woche des Monats Mai erfolgen. Trotz der Beilegung des Zwiespels, der zwischen den Minister Jdzichowski und Chadziński bestand, ist die Demission des Kabinetts unweigerlich, da sich der Ministerpräsident aus den mit den Abgeordneten geführten Unterredungen davon überzeugt hat, daß es ein Ding der Unmöglichkeit sei, irgendeine Oppositionspartei zum Eintritt in die Regierung zu bewegen und dadurch die Absicht der Erweiterung der Koalition zu verwirklichen.

Am Sonnabend vormittag erschien der Ministerpräsident im Sejm und konferierte längere Zeit mit dem Sejm-Marschall Rataj. Wie die „Republika“ erfährt, soll der Regierungschef dem Marschall seinen Gesichtspunkt in dieser Angelegenheit bestätigt haben. Die Nachricht hiervon übte eine beruhigende Wirkung aus, so daß zu hoffen ist, daß in der heutigen Sejm-Sitzung die Parteien, die sich der Regierung gegenüber in Opposition befinden, sich nur auf eine sachliche Auseinandersetzung beschränken und jegliche scharfe Ausfälle vermeiden werden.

Über die Zukunft wird noch nicht viel gesprochen. Wer der Nachfolger Strzyński werden wird, läßt sich im Augenblick schwer sagen. In jedem Falle wird eine Regierung „starker Äpfel“ und „energischer Entscheidungen“ angekündigt.

## England vor einem Riesenstreit.

Die englischen Arbeiter-Abgeordneten befrachten für Mai den Ausbruch des größten Arbeiterstreiks der englischen Geschichte. — Zweifel an dem Erfolg einer neuerlichen Intervention Baldwins.

Aus London meldet der Korrespondent des sozialistischen Pressebüros: In den Kreisen der Arbeiter-Abgeordneten, die die Bergbauwahlkreise vertreten, wurde die Laue am Donnerstagabend äußerst pessimistisch beurteilt, und ein Bergarbeiterführer von internationalem Ruf stellte fest, daß er keine Möglichkeit sehe, den Ausbruch

## Der Stand des Floty am 26. April:

In Danzig: Für 100 Floty 52,37%,  
In Berlin: Für 100 Floty 42,40  
(beide Notierungen vorläufig)  
Bank Walfi: 1 Dollar = 9,70  
In Warschau inoffiziell 1 Dollar = 10,20.

des Streiks am ersten Mai zu vermeiden, es sei denn, daß die Regierung sich zur Verbesserung der Staatssubsidien für den Bergbau entschleße. Das Land stehe vor dem größten Arbeiterkampf, den die Geschichte Englands kenne.

Wie heute weiter ergänzend aus London gemeldet wird, sind die gestrigen Besprechungen zwischen den Grubenbesitzern und den Arbeitern resultatlos verlaufen. Diese Verhandlungen dauerten über eine Stunde. Die Grubenbesitzer blieben unnachgiebig und weigerten sich, die hauptsächlichsten Verhandlungspunkte überhaupt nur zur Diskussion zu stellen. Es handelt sich vor allem um die Forderung der Arbeiter nach einem Minimum eines allgemeinen „Nationalgehaltes“ für alle Distrikte von Großbritannien, ferner um die Forderung, daß die Grubenbesitzer die beabsichtigte Erhöhung der Arbeitszeit fallen lassen.

Das Exekutivkomitee der Grubenarbeiter hält jedoch die Forderungen der Arbeiter anrecht. Die Mitglieder des Komitees haben sich des Abends zu dem Komitee des Trade Union-Kongresses begeben. Der Chef der Trade Union wird von den Grubenarbeitern ersucht, beim Premierminister neue Schritte zu unternehmen, um einen Abschluß der Verhandlungen zwischen Arbeitgeber und Arbeitnehmer zu verhindern. Ob Baldwin's abermaliges Eingreifen den Standpunkt der Unternehmern ändern wird, läßt sich vorläufig freilich noch nicht voraussagen.

Die fast trostlose Lage heute vom „Daily Telegraph“ wie folgt charakterisiert: „Wenn nicht im Laufe der nächsten Tage etwas Unvorhergesehenes geschieht, wird die Arbeit in den Gruben eingestellt. Die Folgen dieses Ereignisses für das ganze Land werden unabsehbar sein. Die Aufgabe Baldwin's als Vermittler ist fast hoffnungslos.“

## Hoersch Vertreter Deutschlands in Genf.

Die W.B. hört, hat die Reichsregierung den deutschen Botschafter in Paris, Herrn von Hoersch, zum Vertreter Deutschlands in der Kommission zur Prüfung der Frage einer Umgestaltung des Völkerbundesrates anzuordnen. Die Kommission tritt am 10. Mai d. J. in Genf zusammen.

## Jdzichowski's Finanzprogramm im Ministerrat.

(Von unserem Warschauer Vertreter.)

Warschau, 26. April. Am Sonnabend fand in Warschau ein Ministerrat statt, welcher die Diskussion über den Sanierungsplan des Finanzministers Jdzichowski, um dessentwegen die Sozialdemokraten aus der Regierungskoalition ausgetreten sind, beendete. Die Gesetzesprojekte, die das Budgetgleichgewicht herbeiführen sollen, wurden angenommen. Es handelt sich um drei Gesetzesprojekte, nämlich um die Veränderung des Budgetzeitabchnitts (das Budgetjahr wärd fortan vom 1. Juli bis 30. Juni), um ein Budgetprovisorium vom 1. Mai bis 30. Juni d. J. und um verschiedene Verbesserungsanträge der Regierung zum Budgetpräliminarium für das Jahr 1926. Nachdem die Sozialdemokraten die Koalition verlassen haben, war es von vornherein sicher, daß der Ministerrat die Projekte nur rasch erledigen würde. Die Beschlüsse des gestrigen Ministerrats sind das Resultat eines Kompromisses, der ursprüngliche Plan hat also Veränderungen erfahren.

Unter dem Druck der Nationalen Arbeiterpartei werden die Renten für die Invaliden, Witwen und Waisen, sowie die Bezüge der Staatspensionäre, die der Finanzminister nach dem ursprünglichen Plane um 30 Millionen Floty vermindern wollte, nur etwas herabgesetzt. Die Zahl der Rentenempfänger, die Invalidenrenten und Ruhegehälter beziehen, wird nicht vermindert, wie dies ursprünglich geplant war. Die Bezüge der Invaliden sollen noch einmal genau nachgeprüft werden. Leute, die nur von der Invalidenrente leben, werden ihre Bezüge ungekürzt weiter erhalten, denjenigen Invaliden aber, die sich noch anderweitige Bezüge verschafft haben, sollen die Renten gekürzt werden. Weiter wird das Verbot aufrecht erhalten, staatliche Funktionäre neu aufzunehmen, nur das Schulwesen bildet eine Ausnahme. Hier wird man mit Einverständnis des Finanzministers neue Kräfte einstellen können, allerdings muß darüber der Ministerrat befragt werden. Gleichfalls wird der Plan der Einführung von Budgetkontrolloren aufrecht erhalten, die dem Finanzminister unterstehen sollen. Die Kontrolloren werden streng darüber wachen müssen, daß die notwendigen Ersparnisse im Budget, wie vorgesehen, durchgeführt und auch die Einnahmen entsprechend dem Budgetpräliminarium gesichert werden. Die Kontrolloren dürfen jedoch nur dann eingreifen, wenn irgendeine Verordnung des in Frage kommenden Ministeriums oder Amtes mit den Grundsätzen des Budgets im Widerspruch steht.



Der Plan des Finanzministers Bdzichowski sieht weiter eine Verminderung der Ausgaben um 80 Millionen z und eine Vergrößerung der Einnahmen um 190 Millionen z vor. Es werden neue Einnahmequellen geschaffen, hauptsächlich durch Erhöhung der Spiritussteuer, durch Einführung einer neuen Steuer von Beleuchtungskörpern und einer Zugsteuer von Feinmehl um. Der Plan sieht weiter die Durchführung von öffentlichen Arbeiten vor. Die hierfür benötigten Kredite (5 Millionen monatlich) sollen durch die Erhöhung der Tariffüsse bei Postsendungen und bei Eisenbahnfahrten geschaffen werden.

Das Budgetprovisorium für die Monate Mai und Juni sieht an Ausgaben 311 Millionen z vor. Die Ausgaben im Budgetprovisorium für die öffentlichen Arbeiten sind höher als im Monat April (5 Millionen monatlich). Alsdann werden die Kredite für das Arbeitsministerium erhöht. Die Beamtengehälter sind auf der Aprilnorm belassen worden. Das Budgetprovisorium für die Monate Mai und Juni ist um 24 Millionen höher, als die durchschnittlichen Zwei-Monats-Kredite in den Monaten Januar bis April 1926. Infolge der neuen Bewertungsmuster für die Zinszahlung für die staatlichen Auslandsschulden rund 3,5 Millionen z mehr eingestuft werden; für das Kriegsministerium wurden 9 Millionen mehr (!) präliminiert, für das Ministerium für öffentliche Arbeiten 8 Millionen mehr, für das Bodenreformministerium 2,8 Millionen mehr.

Die monatlichen Ausgaben im Budgetprovisorium belaufen sich also auf 155,5 Millionen z, während die monatlichen Durchschnittsausgaben in den vier ersten Monaten des Jahres 143,5 Millionen z betragen haben. Für das Militär werden in den zwei Monaten 100 Millionen z ausbezahlt. Beim Innenministerium betragen die Ausgaben monatlich 13 Millionen z, sie sind also geringer als in den Vormonaten, was dadurch erreicht wurde, daß die Polizei ein wenig abgebaut worden ist. Die Ausgaben für das Kultusministerium betragen in den zwei Monaten 45,8 Millionen z, sie sind fast gar nicht verändert worden. Die Ausgaben des Arbeitsministeriums wurden um 5,8 auf 18 Millionen z erhöht.

Besonders wichtig ist es, daß sämtliche Steuern, mit Ausnahme der Vermögenssteuer, wie im ersten Plan Bdzichowski vorgesehen, um 10 Prozent erhöht worden sind. Die Lasten der Sanierung hat der Finanzminister also hauptsächlich auf die Konsumenten abgewälzt, was natürlich die ärmeren Volksklassen am schwersten trifft, da sie die Erhöhung der Lasten in derselben Höhe wie die Besitzenden tragen müssen. Die 10prozentige Erhöhung der Steuern wird natürlich ein weiteres Steigen der Teuerung zur Folge haben. Sehr falsch ist man verfahren, indem man auch die Umsatzsteuer erhöht hat. Überhaupt war es vollkommen verkehrt, alle Steuern zu erhöhen, denn man wird damit die Steuerlast überdrehen. In Polen sind die Steuerlasten bereits zu groß, eine weitere Erhöhung wird die Bevölkerung nicht mehr tragen können. Vollkommen falsch war es auch, die Steuern von Wehl einzuführen. In anderen Staaten hat diese Art Steuern zankrott gemacht. Auch die Erhöhung der Einnahmen der Eisenbahn um 30 Millionen muß man für eine Illusion halten.

Im gegenwärtigen Augenblick liegt der Schwerpunkt der Finanzsanierung einzig und allein auf der Seite der Ausgaben des Staates. Die Ausgaben müssen unbedingt weiter herabgesetzt werden; diese Operation muß radikal durchgeführt werden. Es gibt keinen anderen Ausweg, als die Staatsausgaben um 300 Millionen Zloty zu kürzen. Jede Erhöhung der Steuern wird die Krankheitskeime nur konservieren, nicht aber beseitigen. Jede Verzögerung der schmerzhaften Operation kostet dem Staat viel Geld. Einmal wird man diese Operation doch durchführen müssen, vielleicht wird es dann aber schon zu spät sein, da der Wirtschaftskörper durch die Krankheitskeime vielleicht schon so geschwächt sein wird, daß er die Folgen der Operation nicht mehr überdauern kann. Streng genommen ist das Budgetgleichgewicht nach dem Plane Bdzichowski nur auf dem Papier hergestellt worden.

## Warnung vor dem 1. Mai.

Der allpolnische „Kurjer Warszawski“ schreibt: „In verschiedenen Städten will man die Massen aufheben, will man die erregten Arbeitslosen ausnützen, und zu Unfällen veranlassen. Man heßt sie gegen die Behörden auf; vor allem für man unter ihnen den Haß gegen die Polizei, weil diese berufen ist, Unruhen und Ausdrückungen entgegenzuwirken, und weil sie als erste ihre Brüt und ihren Kopf den Hühnerfüßern entgegenstellen. Die letzten Vorgänge lassen ernste Befürchtungen aufkommen: Unter dem Deckmantel der Arbeiterparteien haben sich revolutionäre Elemente, die mit dem Lande und mit den Staatsinteressen nichts gemein haben, eingeschlichen. Diesen Elementen geht es am allermeisten um die Interessen des Arbeiters. Dies ist nur ein Schritt, um die wirklichen Absichten zu verduffeln. Man heßt die Bevölkerung auf, gibt ihr Steine, Messer, Revolver in die Hände und heßt sie ständig gegen die Polizei auf. Es ist Schwindel, was feinerzeit anlässlich verschiedener Demonstrationen behauptet wurde, daß nämlich Hungernde demonstrieren hätten. In Łódź sind mehr Betrunkene als Hungernde gewesen. Auch in den anderen Städten manifestieren Hungrierer nur selten. Dagegen stellen sich vielfach Verbrecher in die erste Reihe. In Warschau wurden Waffen geraubt. Wenn tatsächlich Hungrierer die Unruhestifter gewesen wären, so hätten sie sich zunächst auf Brot und Fleisch gestürzt. Niemand zweifelt mehr daran, daß die bisherigen Antritte nur der Anfang, nur die Kräfteprobe, nur die Mobilisierung, das Manöver waren. Die verborgenen Führer rechnen mit dem 1. Mai, dem internationalen Feiertag des Proletariats, der dann auch mit feierlichen Manifestationen von den Kommunisten begangen wird. Es ist eine außerordentlich günstige Gelegenheit, um die Massen mutig auf die Straße zu werfen, denn wiederum werden andere der Schild sein. Hiervon ist auch die sozialdemokratische Partei sehr genau unterrichtet, und sie kennt auch die drohenden Gefahren. Und doch hat sie im Namen des Parteibefehls nicht nur keine Vorbeugungsmaßnahmen ergriffen, sondern sie will am 1. Mai das ganze arbeitende Volk auf die Straße führen, sie hat Versammlungen angefangen und will Umzüge stattfinden lassen.“

Das Blatt fragt, ob die Sozialdemokraten sich irgendwelcher Täuschung hingeben, daß die Kommunisten sich in die Demonstrationen nicht einschließen werden. Bestehen noch Zweifel, daß während der Massenversammlungen und Straßendemonstrationen Versuche gemacht werden, um Unruhen hervorzurufen? Und welche Mittel besitzt die Partei, um dem vorzubeugen? Den Kampf ihrer Bosowen? Die Brüste der Polizei? Man hat die Umzüge am 3. Mai (Nationalfeiertag) mit Rücksicht auf die Gefahren, die sie hervorrufen können, verboten. Aber man hat keinen Mut dazu, um sich selbst und anderen offen zu sagen, daß zwei Tage vorher noch eine weit größere Gefahr bestanden würde. Vor dieser aber verachtet man die Augen. Wenn man heute die Massen auf die Straßen und auf die öffentlichen Plätze ruft, damit sie Demonstrationen veranstalten, so ist das nichts anderes, als wenn Kinder mit dem Feuer spielen. Wer wird für sie die Verantwortung übernehmen?“

Das Blatt schließt: „Wäre es nicht besser, wenn man sich von vornherein zurückziehen würde. Wenn die feineren Gewölbe einzufürzen drohen, sei es noch vollkommen unbekannt, wen sie treffen werden.“

## Die Aussichten der Genfer Wirtschafts-Konferenz.

Genf, 26. April. (Tel.-Union.) Zu der am Montag beginnenden Tagung der Kommission zur Vorbereitung einer Weltwirtschaftskonferenz sind 30 Delegierte der verschiedensten Staaten Europas eingetroffen. Gestern vormittag fand eine vorbereitende Besprechung bei dem Direktor der Wirtschaftsabteilung des Völkerbunds statt. Zur Debatte stand das Programm der Arbeiten der Kommission. Soweit sich jetzt übersehen läßt, sind die meisten Delegierten ohne bestimmte Richtlinien nach Genf gekommen, so daß über den Gang der Verhandlungen noch volle Unklarheit herrscht. Die größte Gefahr dieser Programmlosigkeit besteht darin, daß die Debatten ins Uferlose ausgedehnt werden. Es ist selbstverständlich, daß alle Wirtschaftsprobleme zur Sprache kommen werden, die die Völker bedrücken und die sie ohne fremde Hilfe nicht lösen können. Im Mittelpunkt der Verhandlungen wird aneinander der Abschluß einer Zollunion stehen, und es ist die Frage, ob dies mit oder ohne England verwirklicht werden soll. Die weiteren wichtigen Punkte betreffen die Kohlen-, Eisen- und die Zuckerfrage.

## Das polnisch-deutsche Rechtsabkommen.

Berlin, 26. April. Aus einer allgemeinen Verfügung des preussischen Justizministers über Auskunft aus dem Strafregister und Austausch von Strafnachrichten, sowie die sonstige Rechtshilfe in Strafsachen im Verkehr mit Polen teilt der Amtliche Preussische Pressedienst folgendes mit:

Anfragen der Gerichtsbehörden der beiden Staaten erfolgen nach den Bestimmungen, die in den durch die Bekanntmachung über den deutsch-polnischen Rechtshilfeverkehr in Strafsachen vom 2. Januar d. J. veröffentlichten Noten niedergelegt sind. Unter Gerichtsbehörden im Sinne dieser Bestimmungen sind auch die Staatsanwaltschaften zu verstehen. Anfragen polnischer Dienststellen, die nicht zu den Gerichtsbehörden gehören, sind im diplomatischen Wege zu stellen und zu beantworten. Den Eruchen polnischer Behörden um Auskunft aus dem Strafregister ist in diesen Fällen nur dann zu entsprechen, wenn die ersuchende polnische Behörde einer solchen deutschen Behörde gleichzustellen ist, an die auf Grund der gesetzlichen Bestimmungen derartige Auskünfte zu erteilen sind. Entsprechend diesen Vorschriften werden auch Anfragen deutscher Dienststellen, die nicht zu den Gerichtsbehörden gehören, an polnische Registrarbehörden nur noch im diplomatischen Wege zu stellen sein.

## Die Grundlage der Zloty-Krise.

Im Zusammenhang mit der Zloty-Krise weist die Wiener „Neue Fr. Presse“ auf eine Zusammenstellung der österreichischen Nationalbank hin, in der festgestellt wird, daß der Notenumlauf auf den Kopf der Bevölkerung in keinem anderen europäischen Staat so gering ist wie gerade in Polen und daß er sogar unter Einbeziehung der Staatsnoten und der Giroverbindlichkeiten nicht mehr als drei Dollar ausmacht, während er in den westlichen Ländern etwa das Fünffache beträgt. Aber diese Deflationsskizze — so schreibt das Wiener Blatt weiter — hat erst so furchtbar zu wirken begonnen, als im vergangenen Sommer der Wirtschaftskrieg mit Deutschland ausbrach, der Polen den schwersten Erschütterungen aussetzte, als das mehr als zweifelhafte Hilfsmittel der Importbeschränkungen und Importerschwererungen allgemein angewendet wurde, das in der Finanznot Rettung bringen sollte, das aber die Situation beängstigerweise nur noch mehr vermirrte und die Krise noch weiter steigerte.

Die Politik hat während dieser ganzen Zeit die Entmicklung auf das ungünstigste beeinflusst. Noch immer ist die Sparamkeit lange nicht weitgehend genug durchgeführt, noch immer besteht die überarobe Last der militärischen Ausgaben, noch immer die Verschwendung durch die hohen Personalstände bei den Bahnen vor allem, aber auch in der übrigen Beamenschaft. Ein schwerer Fehler war insbesondere, daß immer wieder gealut wurde, man werde den schwankend gewordenen Zloty stabilisieren können, ohne vorher das wirtschaftliche Vertrauen stabilisiert zu haben. Dieses Vertrauen zu schaffen, muß heute die wichtigste Aufgabe der polnischen Regierung sein. Den demagogischen Vorschlägen der Sozialdemokratie, die nach alten Rezepten vor allem die Wiedereinführung der Devisenzölle verlangen, wird ein Programm der wirtschaftlichen Vernunft entgegenzusetzen werden müssen, und vor allem, die Hilfe wird schnell erfolgen, die Sanierungsfrage mit der größten Beschleunigung erledigt werden müssen. Der letzte Zlotykurs, der ebenso wie die Nachrichten über den Frank zeigt, daß Europa die Zukunftsprognosen keineswegs schon überwunden hat, ist eine ernste Mahnung in letzter Stunde.“

## Polens Schuld an der englischen Kohlenkrise.

Wie „Manchester Guardian“ ausführlich, kommt die schärfste Konkurrenz, die England auf dem Kohlenmarkt bedroht, nicht von Deutschland, sondern von Polen und Frankreich. Polen, dem man zwei Drittel des schlesischen Kohlenreviers gegeben habe, leide an einem Überschuss an Kohle. Solange Deutschland polnische Kohlen gekauft habe, konnte dieser Überschuss abgesetzt werden. Die Lage änderte sich aber, als Deutschland im Juni vorigen Jahres die Einfuhr polnischer Kohle sperrte. Seitdem verkaufe Polen seine Kohlen unter dem Gestehungspreis. Dem Bericht eines englischen Bergwerksbesitzers zufolge, schaffe die polnische Regierung die schlechte Kohle nach Danzig und verkaufe sie dort für fünf Schilling pro Tonne, zum Teil an Italien, das früher Englands Abnehmer gewesen sei. Wenn Oberschlesien noch deutsch wäre, würden diese Kohlen wahrscheinlich von Deutschland selbst gebraucht werden und nicht auf den englischen Markt drücken. Außerdem, fährt das Blatt fort, erhalte Frankreich deutsche Reparationskohle, die es zu billigen Preisen exportieren könne. Die Bergwerke in Nordfrankreich hätten heute eine größere Förderung als im Jahre 1913, wozu noch die Frankreich übermiesigen Saarbergwerke hinzukommen, so daß Frankreich als Kohlenexportland in einer außerordentlich günstigen Lage sei.

## Republik Polen.

Wiß wird nicht ausgeliefert.

Kattowitz, 26. April. Die Geschäftsordnungskommission des schlesischen Sejm hat in ihrer am Freitag abgehaltenen Sitzung mit großer Mehrheit beschlossen, den von der Staatsanwaltschaft gestellten Antrag auf Auslieferung des Abgeordneten Uli abzuweisen.

Wiederannahme der deutsch-polnischen Wirtschaftsverhandlungen.

Warschau, 25. April. (Gg. Draht.) Die polnisch-deutschen Handelsvertragsverhandlungen sollen am 21. Mai d. J. in Berlin wieder aufgenommen werden. Der pol-

nische Gesandte in Berlin, Dżadowski, der kürzlich in Warschau weilte, ist mit entsprechenden Instruktionen wieder nach Berlin abgereist.

## Der Inspekteur der polnischen Luftflotte tödlich verunglückt.

Warschau, 24. April. Der Inspekteur der Militärflugflotte, Oberst Serebnicki, ist tödlich verunglückt. Er war auf dem Flug nach Warschau, als er sich in der Luft verirrte und in der Nähe von Radom eine Notlandung vornahm. Gleich darauf wollte er wieder aufsteigen. Er beabsichtigte jedoch nicht, daß der Aker frisch mit Mist beworfen worden war. Der Hinterteil des Flugzeuges vering sich deshalb in einem Misthaufen, und als der Apparat sich zwei Meter vom Boden erhob, hatte, schlug er um und begrub den Oberst Serebnicki und seinen Mechaniker unter den Trümmern. Der Oberst wurde innerlich schwer verletzt und starb nach einigen Minuten. Der Mechaniker, der ebenfalls im Flugzeug saß, fiel zur Erde, verlor das Bewußtsein, erlitt aber nur leichtere Verwundungen. Der Flugzeuginspekteur Serebnicki war einer der hervorragendsten Organistoren der polnischen Militärflugflotte.

## Ein politisches Duell.

Warschau, 25. April. In hiesigen politischen Kreisen erregte gestern allgemeine Sensation die Nachricht von einem Duell, das zwischen dem ehemaligen Adjutanten Marschall Pilsudski, Obersten Wieniawa-Dugoszowski, und dem Sekretär der Redaktion der Zeitung „Gazeta Poranna“ 2 Gwoździ, Drogowski, stattgefunden hat. Drogowski hatte einen Artikel geschrieben, durch den Marschall Pilsudski beleidigt wurde. Darauf wurde der Journalist von Oberst Wieniawa-Dugoszowski zum Duell gefordert, das gestern vormittag tatsächlich in der Form eines Säbelduellts auch stattfand. Drogowski erhielt einen Säbelhieb in den rechten Arm und wurde für kampfunfähig erklärt. Oberst Wieniawa blieb unverfehrt. Die beiden Gegner schieden unversöhnt.

## Aus anderen Ländern.

### Antisemitische Bauern in Sowjetrußland.

Warschau, 24. April. (Gg. Draht.) Von der polnisch-russischen Grenze wird gemeldet, daß im bolschewistischen Weiskrußland und teilweise auch in der Ukraine die einheimischen Bauern die jüdischen Kolonisten aufschwerste schikanieren und es ihnen nicht gestatten, die Frühjahrsarbeiten zu bewerkstelligen. In verschiedenen Ortschaften in der Nähe von Winsk ist es zu schweren Zusammenstößen gekommen. Zum Schutze der Juden mußte die Miliz aufgeboten werden, worauf sie die Ausfahrt unter militärischem Schutz durchführen konnten. In der Ukraine ist es sogar zu blutigen Zusammenstößen gekommen. Die Haltung der Bauern war so bedrohlich, daß aus Gorkow Militär beordert werden mußte, um die Ordnung aufrechtzuerhalten.

## Erdöl und Wünschelrute.

Küngst ging durch die polnische Presse die Mitteilung von der Entdeckung reicher Erdöllager im Kreise Lissa (Besano) durch den bekannten deutschen Rutengänger Dr. P. Beyer aus Hannover. Diese Nachricht hat in Polen, besonders in den ehemaligen deutschen Gebietsteilen, berechtigtes Aufsehen erregt. Bedeutet doch die Auffindung neuer und lohnender Erdöllager sowohl für den betreffenden Grundeigentümer wie für den Unternehmer eine Einnahmequelle allerersten Ranges. Da ein Rutengänger der glückliche Finder dieser Erdöllager ist, wird es unsere Leser interessieren, etwas Näheres über die Wünschelrute und speziell über die Tätigkeit von Dr. Beyer als Rutengänger zu erfahren.

Die Geschichte der Wünschelrute ist uralt. Schon bei den alten Römern war sie als virgula mercurialis bekannt. In Deutschland stand sie im 16. und 17. Jahrhundert bei den Bergleuten in hohem Ansehen, geriet aber dann wegen des Aufstages, den viele Rutengänger mit ihr trieben und wegen des geheimnisvollen Nimbus, mit dem sie sich umgeben pflegten, in Mißkredit.

Erst durch die Erfolge des Landrats von Uslar im wasserarmen Südwestafrika im Jahre 1906 trat ein bedeutender Wandel zugunsten der Wünschelrute ein. Im Jahre 1911 und 1913 wurde in Hannover der wissenschaftliche Verband zur Klärung der Wünschelrutenfrage bzw. der Internationale Verein der Wünschelrutenforscher gegründet, dessen Vorsitzender Dr. P. Beyer ist und in dessen Verlage (Hannover, Gellertstraße 1) die Zeitung für Wünschelrutenforschung erscheint.

Während man in früheren Zeiten fast ausschließlich den gabelförmigen Zweifelsack von irgend einem bestimmten Ertrag als Wünschelrute benutzte, bedient sich der moderne Wünschelrutenforscher für seine Feststellungen solcher aus den verschiedensten Metallen. Dadurch sollen bedeutend exaktere Ergebnisse erzielt werden.

Die Klärung der Wünschelrutenfrage als wissenschaftliches Problem beschäftigt die besten Köpfe aller Kulturstaaten. Die überwiegende Mehrzahl der Wissenschaftler vertritt heute den Standpunkt, daß die wahrscheinlich radioaktiven Ausstrahlungen der verschiedenen geologischen Vorkommen in verschiedener Weise die Nerven des sensiblen Rutengängers beeinflussen, unbewusste Muskelzuckungen und dadurch die Rutenausschläge verursachen. Die einwandfreie Bestimmung der Bodenschätze ist also dadurch gewährleistet, daß die einzelnen Bodenschätze auf verschiedene Weise die Rute in Bewegung setzen. Von den Menschen sind höchstens 10 Prozent zutenempfindlich und von diesen behält nur ein kleiner Teil die Befähigung, ihre Rutenausschläge richtig zu deuten. Dazu ist außer besonders starker Veranlagung langjährige Übung und Erfahrung notwendig.

Als Spezialist für Kali- und Erdölreservierungen, die ja bekanntlich geologisch zusammenhängen, hat Dr. Beyer in Deutschland durch seine glänzenden Erfolge sich einen bedeutenden Namen erworben. Er genos eine gründliche Ausbildung als Rutengänger unter der Leitung des ersten Reichsbeamten von Hannover Bergat Maurer, dessen Revier sich bis nach Schleswig-Holstein erstreckte und unter anderen zahlreiche Kali- und Erdöllager enthielt.

Über seine Erfahrungen mit der Wünschelrute berichtet Bergat Maurer am 6. 9. 1919:

„Seit 10 Jahren habe ich dauernd Versuche darüber angestellt, ob die Rutengänger in der Lage sind, über die Lagerungsverhältnisse in Bergbaugebieten zuverlässige Angaben zu machen. Insbesondere habe ich mit dem Landrat von Uslar und Dr. Paul Beyer auf weit über 50 Grubenfeldern Versuche angestellt. Nach meiner Überzeugung hatten diese



**Kathrein's Malzkaffee**

Gehört auf jeden Frühstückstisch!



# Erneuern Sie

Ihre Post-Bestellung auf die Deutsche Rundschau für Mai oder Mai-Juni

möglichst sogleich bei Ihrem Postamt, damit die regelmäßige Zustellung nicht unterbrochen wird.

§ Selbstmord begangen hat die Frau des Schutzmannes Kalka am getrigen Sonntag. Die 51jährige Frau nahm sich durch einen Revolverstich in die Herzgegend in ihrer Wohnung, Gammstraße 3, das Leben, als ihr Mann im Dienst und ihre Töchter in der Kirche weilten. Die Ursache zu der traurigen Tat sollen die schlechten wirtschaftlichen Verhältnisse gewesen sein, in denen die Familie lebte. Das Gehalt des Polizeibeamten soll nicht ausgereicht haben. Die Tote hinterläßt drei Töchter, von denen noch zwei die Schule besuchen.

§ Auf dem Bahnhofs bestohlen wurde der Landwirt Emil Müller aus Sadke, Kreis Wirfisch. Er hat den Verlust seiner Brieftasche mit 540 Zloty und seiner Ausweispapiere zu beklagen.

§ Wegen versuchten Einbruchdiebstahls wurde ein Wohnungsloser verhaftet, der sich Eusebius Kauski nennt. Die Polizei glaubt jedoch, daß es sich hier um einen bekannten Einbrecher handelt, der sich einen falschen Namen zugelegt hat. Er soll einen Einbruch in die Wohnung des Besitzers des Restaurants 5. Schenke geplant haben.

## Bereine, Veranstaltungen u.

Der Männer-Turnverein Bromberg, E. V., turnt jeden Dienstag und Freitag abends, und zwar um 7 Uhr die Jugend-Abteilung, um 8 1/2 Uhr die Männer- und Frauen-Abteilung. Anmeldungen Jngen. Buchholz, Danziger Straße 150a. (2655)

D. S. f. u. B. Dienstag, den 27. April, abends 8 Uhr, in der Deutschen Bühne Gastspiel der Tanzgruppe Bodenwieser. Es war ein Duett, die Tanzgruppe Bodenwieser in diesen Tagen hier einzuholen. Nur die unbedingte Neuheit und Eigenart ihrer hochkünstlerischen Leistungen und das Vertrauen in die Treue des Publikums läßt es gerechtfertigt erscheinen. Die jüngsten Erfolge der Tanzgruppe in Warschau und Krakau waren so groß, daß statt des einen vorgesehenen Abends dreimal volle Häuser erzielt wurden. Auch erwähnt werden, daß die Eintrittspreise ohne jede Rechnung auf Gewinn lediglich nach den Unkosten kalkuliert sind? (5526)

## Posen.

Der Kaufmännische Verein zu Posen, E. V., veranstaltet auch in diesem Jahre wieder anlässlich der Posener Messe einen Gesellschaftsabend (Vorträge, Tanz), zu dem die auswärtigen Messebesucher mit ihren Damen freundlichst eingeladen sind. Diese Veranstaltung findet am Montag, den 3. Mai, in den Klubräumen, al. Grobla 25, statt u. beginnt 8 1/2 Uhr abends. (5522)

\* Arien, 23. April. Todesfall oder Verbrechen? In dem Dorfe Jerka wurde die 74jährige Einwohnerin Francisja Kozrzymowa in ihrer Wohnung tot vor dem Bett liegend aufgefunden. Ob etwa ein Verbrechen hier vorliegt, werden die polizeilichen Ermittlungen ergeben.

\* Kafel (Kaflo), 23. April. In dieser Woche erlöste wiederum die elektrische Feuersirene. Es brannte in einer hiesigen Bäckerei. Das Feuer wurde im Entfesseln bemerkt und konnte durch die sofort herangerückte Feuerwehr gelöscht werden, ehe es größere Dimensionen annahm. Größerer Schaden ist nicht entstanden. — Der letzte Viehmarkt war stark besucht und mit gutem Viehmaterial besetzt. Trotz der großen Geldknappheit wurde von auswärtigen Händlern viel Vieh angekauft. Auf den Gasthäusern konnte man die Kinder, die gekauft wurden, sehen. Die Preise waren mäßig. Für gute Milchfüße zahlte man 250—300 zł. Tragende Ferkel brachten bis 200 zł. Anderes Jungvieh wurde mit 120—150 zł verkauft. Selbst eine Ziegenuruppe hatte sich ein paar Tage früher zu diesem Viehmarkt eingefunden und nahm mit ihrem Wagenpark auf dem Platz Aufstellung. Sie versuchten durch Kauf und Weiterverkauf des Viehes Geld zu machen. Die Kaufleute hatten an diesem Tage einen guten Umsatz, da die Landleute den Erlös aus dem Verkauf ihrer Habe gleich in Sachankauf anlegten.

\* Wirfisch (Wirafsch), 25. April. Ein großes Schadenfeuer ist in dem hiesigen Kreis ausgedehnt und hat zwei Ställe des Landwirts Matuzewski mit lebendem und totem Inventar vernichtet. Der Schaden ist sehr groß. Die Ursache des Feuers ist unbekannt, jedoch scheint Brandstiftung vorzuliegen.

## Aus Kongresspolen und Galizien.

\* Krakau (Krakow), 25. April. Der Bestand der polnischen Nationalkirche. Das hier erscheinende Organ der polnischen Nationalkirche, die Wochenchrift „Poliska Drozyna“ vom 15. April, gibt eine Übersicht über den Bestand der polnischen Nationalkirche, wonach diese gegenwärtig 14 Pfarreien mit 9 Geistlichen zählt. In vierzehn Orten, zu denen u. a. Krakau, Tarnow, Krosno, Thorn, Graudenz, Bromberg gehören, finden regelmäßige Gottesdienste statt. Die Zahl der eingeschriebenen Mitglieder beträgt in den genannten Pfarreien 22.000, zu denen daselbst noch die gleiche Zahl nicht eingeschriebener Anhänger hinzukommt. Die Zahl der außerhalb dieser Pfarreien befindlichen, über ganz Polen verstreuten Anhänger wird auf mindestens 50.000 geschätzt.

## Wirtschaftliche Rundschau.

Die Lage der polnischen Zementindustrie hat sich seit 1923 ständig verschlechtert, wie wir erst vor einigen Monaten ausführlich dargestellt haben. Schon im Vorjahr war die Produktion von der Höhe der Vorkriegszeit weiter entfernt als je, und jetzt ist sie dem völligen Stillstand in ersterem Tempo nahegekommen. Erst unlängst haben wir über Betriebsbedingungen berichtet. Im ganzen war der Transport von Zement im Laufe des März außerordentlich minimal. Verschiedene Fabriken mit einer Leistungsfähigkeit von je 6—8000 Tonnen monatlich haben im vergangenen Monat nur je 150—200 Tonnen geliefert. Da fast ein ganzes halbes Jahr die Produktion nur noch ganz geringfügig war, sind auch die Zementvorräte stark zusammengesunken. Etwas Belebung zeigt nur der Absatz in den westlichen Gebieten Polens, da in Posen und Pommerellen mehrere Bauten, die im vorigen Jahre begonnen wurden, gegenwärtig zu Ende geführt werden. Die Etwaung auf dem Bauplatz trifft die Zementindustrie um so härter, als es ihr noch immer an einem unerschöpflichen Einvernehmen zwischen den Produzenten fehlt, durch welches die Existenzbedingungen der einzelnen Fabriken sichergestellt werden könnten. Die Zementpreise sind schon seit langem im Verhältnis zu den Herstellungskosten zu niedrig. Ein Versuch, die Preise im Januar dieses Jahres um nahezu 65 Prozent heraufzusetzen, ist, wie wir seinerzeit gemeldet haben, an der Intervention des Handelsministeriums gescheitert. Erreicht wurde nur eine Erhöhung von 5,20 auf 7 zł. bei Lieferung für den Staat und auf 7,50 zł. je 100 kg für Privatabnehmer. Die ungünstigen Schiffsverbindungen Danzigs mit Amerika, das früher einer der größten Zement-

abnehmer war, haben den Export fast ganz unmöglich gemacht. Sogar kommt noch, daß die Landwirtschaftsbank (Bank Gospolstwa Krajowego) der Zementindustrie keine neuen Kredite mehr gewährt, vielmehr die im Vorjahr aus dem Wirtschaftsfonds des Finanzministeriums erteilten Kredite jetzt liquidiert.

## Geldmarkt.

Bilanz der Bank Polsti. Warschau, 25. April. (Eigener Draht.) Die Bilanz der Bank Polsti vom 20. April weist eine Zunahme des Goldvorrats um 76.000 zł. auf 134,1 Millionen zł. auf, wovon bekanntlich 77 Millionen zł. in England verpfändet sind. Der Saldo- und Devisenvorrat hat sich bekanntlich um 3,16 Millionen zł. brutto erhöht. Die naturlichen und die Repräsentationen der Bank haben um 330.000 zł. abgenommen. Der Saldo- und Devisenvorrat hat sich also um 3,5 Millionen zł. auf 295,8 Millionen zł. Die durch Wertpapiere gesicherten Anteile verminderten sich um 6,2 Millionen zł. auf 26,2 Millionen zł. Die Girorechnungen und andere Verbindlichkeiten stiegen um 12,6 Millionen zł. auf 100,4 Millionen zł. Der Banknotenumsatz hat sich um 1,8 Millionen zł. auf 371,4 Millionen zł. vermindert. Die Bank Polsti hat neue Bilanzbestände in Höhe von 12,4 Millionen zł. in ihren Goldvorrat aufgenommen. Andere Postitionen weisen keine grundlegenden Veränderungen auf.

Der Wert für ein Gramm reinen Goldes wurde gemäß Verfügung im „Monitor Polsti“ für den 25. u. 26. April auf 6,4468 Zloty festgesetzt.

Der Zloty am 24. April. Danzig: Zloty 52,31—52,44, Ueberweisung Warschau 52,31—52,44, Berlin: Zloty 41,79—42,21, Ueberweisung Warschau, Bolen oder Katowitz 42,29—42,51, London Ueberweisung Warschau 60,00, Medjolan: Ueberweisung Warschau 232,50, Riga: Ueberweisung Warschau 60,00, Neunor: Ueberweisung Warschau 10,50.

Warschauer Börse vom 24. April. Umsätze. Verkauf — Kauf. Belgien —, Holland 390,20, 391,08—389,22, London 47,26 1/2, 47,38 bis 47,15, Neunor 9,70, 9,72—9,68, Paris 32,67, 32,75—32,59, Prag 28,80, 28,87—28,73, Schweiz 187,80, 188,27—187,35, Stockholm —, Wien 137,15, 137,49—136,81, Italien 30,12, 30,22—30,02.

Warschauer Börse vom 24. April. (Eig. Draht.) Die Umfänge an der offiziellen Börse haben sich heute verringert. Der Kurs der Devisen Paris lag fest. Die Devisen Amsterdam schwächte sich stark ab. Die Bank Polsti zahlte für den Dollar 9,88 und gab Dollar zu 9,72 ab. An der Schwarzen Börse wurde der Dollar anfangs mit 10,20, später mit 10,00 gehandelt. Der Goldrubel wurde anfangs mit 5,38, am späten Nachmittag mit 5,32 bezahlt. Die Kurse aller staatlichen Anleihen sind in die Höhe gegangen. Die Stimmung für die Pfandbriefe war uneinheitlich. Die Obligationen der Stadt Warschau waren schwach. Für Aktien bestand erhaltende Tendenz.

Ämtliche Devisennotierungen der Danziger Börse vom 24. April. In Danziger Gulden wurden notiert für Banknoten: 100 Reichsmark 123,445 Gd., 123,755 Gd., 100 Zloty 52,33 Gd., 53,07 Gd., 1 amerik. Dollar —, Gd., —, Br., Schek London 25,21 Gd., 25,21 Br., —, Teleg. Auszahlungen: London 1 Pfund Sterling —, Gd., —, Br., Berlin in Reichsmark 123,346 Gd., 123,65 Gd., Br., Neunor 5,1822 Gd., 5,1953 Br., Holland 100 Gulden —, Gd., —, Br., Zürich 100 Fr. —, Gd., —, Br., Paris —, Gd., —, Br., Stockholm 100 Kr. —, Gd., —, Br., Warschau 100 zł. 52,81 Gd., 52,94 Br.

## Berliner Devisenkurse.

Offiz. Diskont.	Für drahtlose Auszahlung in deutscher Mark	In Reichsmark 24. April	In Reichsmark 23. April		
—	—	Geld Brief	Geld Brief		
—	Buenos-Aires 1 Bel.	1,703	1,704	1,697	1,701
—	Kanada . . 1 Dollar	4,199	4,209	4,159	4,209
7 3/4%	Japan . . . 1 Yen.	1,997	1,991	1,984	1,988
—	Roumanien. 100 Bk.	2,19	2,20	2,165	2,175
5%	London 1 Pfd. Sterl.	20,393	20,445	20,400	20,452
4%	Neunor . . 1 Dollar	4,195	4,205	4,195	4,205
—	Rio de Janeiro 1 Milr.	0,599	0,601	0,591	0,593
—	Uruguay 1 Goldpel.	4,33	4,34	4,335	4,345
3 5/8%	Amsterdam . 100 Fl.	168,34	168,76	168,33	168,80
10%	Athen . . . . .	5,29	5,31	5,29	5,31
7%	Brüssel-Int. 100 Fr.	14,86	14,90	15,06	15,10
8%	Danzig . . . 100 Guld.	80,87	81,07	80,90	81,10
7 5/8%	Helsingfors 100 Fk.	10,547	10,587	10,545	10,587
7%	Italien . . . 100 Lira	16,86	16,90	16,875	16,915
7%	Jugoslawien 100 Din.	7,39	7,41	7,395	7,415
5 5/8%	Kopenhagen 100 Kr.	109,78	110,05	109,80	110,08
9%	Lissabon 100 Eleuto	21,355	21,405	21,235	21,375
6%	Oslo-Christ. 100 Kr.	90,34	90,56	90,89	91,11
6%	Paris . . . . .	13,94	13,98	14,095	14,135
6%	Prag . . . . .	12,42	12,46	12,418	12,459
3 5/8%	Schweiz . . . 100 Fr.	81,05	81,25	80,99	81,19
10%	Sofia . . . . .	3,05	3,06	3,05	3,06
5%	Spanien . . . 100 Pes.	60,27	60,43	60,52	60,78
4 5/8%	Stockholm . 100 Kr.	112,24	112,52	112,24	112,52
7 5/8%	Wien . . . . .	59,185	59,205	59,158	59,288
7%	Budapest 10000 Kr.	5,855	5,875	5,86	5,88
12%	Warschau . . 100 zł.	42,29	42,51	42,39	42,61

Züricher Börse vom 24. April. (Ämtlich.) Neunor 5,17 1/2, London 25,17 1/2, Paris 17,40, Wien 73,02 1/2, Prag 15,34, Italien 20,82, Holland 207,80, Butareff 2,00 1/2, Berlin 123,27 1/2.

Die Bank Polsti zahlt heute für 1 Dollar, gr. Scheine 9,70 zł., do. kl. Scheine —, zł., 1 Pfd. Sterling 47,18 zł., 100 franz. Franken 32,54 zł., 100 Schweizer Franken 187,32 zł., 100 deutsche Mark 230,30 zł., Danziger Gulden 187,10 zł., Österr. Krone 136,81 zł., tschech. Krone 28,73 Zloty.

## Aktienmarkt.

Posener Börse vom 24. April. Wertpapiere und Obligationen: Aproz. Posener Pfandbriefe alt 98,00. Aproz. Iltm abozowe 9,50—9,00. Sproz. dolar. Iltm 6,30—6,25—6,30. — 3 n d u k r i e p a p i e r e: Cegielski 1.—, Em. 6,00. Herzfeld-Viktoria 1.—, Em. 2,00. Luban, 1.—, Em. 60,00. Tendenz: für Aktien unverändert, für Zinspapiere fest.

## Produktenmarkt.

Ämtliche Notierungen der Posener Getreidebörse vom 24. April. (Die Großhandelspreise verstehen sich für 100 Alilo bei sofortiger Wagon-Lieferung loco Verladestation in Zloty: Weizen 47,00—49,00, Roggen 28,50—29,50, Weizenmehl (65% inkl. Sätze) 71,00—74,40, Roggenmehl 1. Sorte (70% inkl. Sätze) 44,00 bis —, do. (65% inkl. Sätze) 45,50 bis —, Gerste — bis —, Braugerste 29,00—31,00, Felsbergen — bis —, Viktoriaerbsen — bis —, Hafer 30,00—32,00, blaue Lupinen — bis —, gelbe Lupinen — bis —, Kartoffelflocken — bis —, Weizenkleie — bis —, Roggenkleie — bis —, Geradella —, Hartkaffee 3,55, Feinstkaffee 3,00. — Tendenz: ruhig.

Danziger Produktenbericht vom 24. April. (Ämtlich.) Preis pro Ztr. in Danziger Gulden. Weizen 14,50, Weizen geringer —, Roggen fest 9,50—9,55, Futtergerste 9,25—9,50, Gerste 9,75—10,50, Hafer 9,50—10,25, do. gelber —, H. Erbsen —, Viktoriaerbsen —, grüne Erbsen —, Roggenkleie 7,25—7,50, Weizenkleie grobe 7,50—8,00, do. feine —, Beluchten —, Aderbohnen —. Großhandelspreise per 50 Kilogramm waggongfrei Danzig.

Berliner Produktenbericht vom 24. April. Ämtliche Produktionsnotierungen per 1000 kg ab Station. Weizen märz. 291—295, Lieferung Mai 298,50—97—99, Juli 294,50—94—94,50, Septbr. 265, Hafer märz. 171—176,50, Lieferung Mai 189, Juli 194 bis 195 und Gd., Sept. 173, Hafer, Sommergerste 198—213, Winter- und Futtergerste inkl. 194—191, tsch. Hafermärz. 191—202, Mai 192—191, matt.

Weizenmehl für 100 kg 37,50—39,75, matt. Roggenmehl 25,25 26,75, matt. Weizenkleie 11,25—11,50, ruhig, Roggenkleie 12,00 bis 12,25, ruhig.

Für 100 kg in Mark ab Abhandlungen: Viktoriaerbsen 32—39, H. Speisererbsen 25,00—28,00, Futtererbsen 22—25, Beluchten 22,00—25,00, Aderbohnen 22,00—24,00, Widen 29—32, blaue Lupinen 11,75—12,75, gelbe Lupinen 14,00—14,50, Serradella, 1924er 26—30, neue 38,00—42,00, Rapstüchen 14,40—14,80, Leintüchen 18,80 bis 19,20, Trodenstüchel prompt 9,80—10,10, Sojaldrot 19,60—20,00, Kartoffelflocken 16,10—16,50.

Hauptredaktion: Gottfried Starke; verantwortlich für den gesamten redaktionellen Inhalt: Johannes Kruse; für Anzeigen und Reklamen: E. Braggobakt; Druck und Verlag von A. Dittmann G. m. b. H., sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfasst 8 Seiten einschließlich „Der Hausfreund“ Nr. 75.

Antengänger keine Kenntnisse der Lagerungsverhältnisse oder Grubenrisse. In den meisten Fällen stimmten ihre Angaben mit dem tatsächlichen Auffschließen derart überein, daß die Erklärung durch Zufall ausgeschlossen erscheint. In vielen Fällen wurden die Angaben erst durch nachträgliche bergbauliche Aufschlüsse bestätigt. Die Versuche erstreckten sich auf Lagerstätten von Kalifalzen, Eisenerzen, Steinen und Braunkohlen und Erdöl, sowie auf Verfestungsspalten und Wasser. Da nach meiner Überzeugung nur besonders gut veranlagte Antengänger die Ursache ihrer Aufschlüsse mit ausreichender Sicherheit unterscheiden können, so muß gerade bei der Auffschung von Mineral-Lagerstätten vor der Verwendung solcher Antengänger gewarnt werden, über deren Zuverlässigkeit nicht jahrelange Erfahrungen vorliegen oder die nicht durch diese empfohlen, gelehrt und geprüft sind.

In letzter Zeit ist Dr. Beyer wiederholt für größere Kalkkonzerne unter anderem Wintershall und für viele Erdölwerke, z. B. Sidonie in Biele, die Greifwerke in Oberg bei Peine und andere sonstige Erdölinteressen mit bestem Erfolge tätig gewesen. Es ist daher den Angaben Dr. Beyers bezüglich der von ihm in Großpolen (Kreis Sissa) festgestellten Erdölvorkommen die ernsteste Beachtung zu schenken, über deren Zuverlässigkeit nicht jahrelange Erfahrungen vorliegen oder die nicht durch diese empfohlen, gelehrt und geprüft sind.

Auch Bromberg hatte vor Jahren seinen Antengänger, den Lehrer A. D. Kensis, der hauptsächlich Wasserläufe feststellte und somit bei Brunnenbauten erfolgreich wirkte. U. a. hat derselbe während des Weltkrieges der Festung Thorn bei Auffschung von Wasser bedeutende Dienste geleistet.

## Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unsern Mitarbeitern wird strengste Verschwiegenheit zugesichert.

Bromberg, 26. April.

### Stunden im Grünen.

Da haben sie nun wieder begonnen, die schönen, lieben Stunden im Grünen. Zwar hat Mutter Erde ihr altes Gewand noch nicht ausgezogen, und wenn man die saftgrünen Streifen und Erliche der grauen Wiesen sieht, könnte man annehmen, das Gewand sei nur schlüpfig geworden, durch die Schichten schäme ein schöneres, funkelndes Kleid. Und doch hat das Umkleiden schon begonnen. Noch ein paar warme Tage — und herrlich leuchtet uns die Natur! Besonders schön sind jetzt die Mittagsstunden. Ist es schon angenehm, im wohligen Scheine der Frühlingssonne am Fenster zu sitzen, um wieweil reizender ist ein Wandern ins Freie! Da weitet sich die enge Brust aufs neue, die matten Augen saugen an zu leuchten, und die Wangen röten sich. Ist der Himmel blau, spielen die Mücken in der Luft, ruft der Fink aus dem Obstgarten und schüttet eine erliche Verhe ihre Triller hernieder, so dünkt uns die Natur ganz köstlich und wunderbar, wenn auch an dem Frühlingskleide noch manche Garnitur fehlt.

Die ersten Blumen sind erwacht; aber sie haben noch kurze Stiele und suchen vergeblich ihre Schwestern. Ein reizendes Blümlein unserer Gebüsch ist das Leberkraut, das jetzt seine hellen, blauen Augen aufst. Und ist das Gänseblümchen, das wie ein Sternlein aus dem Grün leuchtet, trotz seiner Allgemeinheit nicht auch hübsch? Am Bache hängen die Salweide ihre Perlschnüre auf; Haselnuß und Birke schmecken sich mit Kranz. Am Buschrand sieht man Buchsblühchen und Goldfäden, vielleicht auch schon Lungenkraut freundlich winken. Auch die schwefelgelbe Schlüsselblume hebt sich aus den frühgrünlichen, saftigroten Blättern, die sie wie eine Arosette umgeben. Aber viele Mädchen achten nicht auf diese Kleinigkeiten. Sie empfinden nur mit stillem Wohlbehagen oder Luftgefühl, daß der Götterjüngling nun wieder ins Land gezogen ist und die Sonne mit jedem Tag höher steigt, mit jeder Woche wärmer leuchtet. Die schönsten Jahreszeit hat begonnen. Es lebe der Frühling!

§ Der Wasserstand der Weichsel betrug heute um 9 Uhr bei Brahemünde + 3,82, bei Thorn + 1,55 Meter.

§ Die Direktion der Bromberger Kreisbahn führt auf Wunsch der benachbarten Dörfer mit dem 15. Mai folgende Abzüge ein, die jeden Montag, mit Ausnahme des zweiten Pfingstfesttages (24. Mai) von Bromberg nach Lindenwald (Wamelto) und Kgl. Wierzhuciu verkehren: Bromberg ab 11,54 Uhr, Lukowice ab 14,02, Lindenwald ab 14,22, Kgl. Wierzhuciu an 15,02. — Kgl. Wierzhuciu ab 15,22, Lukowice ab 15,41, Bromberg an 17,36.

§ Ruht den Boden aus! Aus Leserkreisen wird uns geschrieben: „Brachliegende Felder, sowohl städtisches als Privateigentum, kann man bei einem Rundgang in Stadt, Vororten (am Schwarzen Weg in Bleichfelde usw.) und der nahen Umgebung noch in ziemlich großem Umfange entdecken. Man ersieht wenigstens daraus, daß Anstalten zur Bewirtschaftung, Umpflügen, Düngausbringen u. dgl. bis jetzt noch nicht getroffen worden sind, daß das Land in diesem Jahre nicht in Benutzung genommen werden soll. Ist es, besonders in diesen schlimmen Zeiten, wirtschaftlich richtig, solche großen Flächen nutzlos liegen zu lassen? Zumal Arbeitskräfte, die jetzt ebenfalls brachliegen, in Überfülle vorhanden sind! Tausende von Zentnern Kartoffeln, Rüben, Kohl u. dgl. könnten da gewonnen werden. Da sei denn die Anregung gestattet, daß sich die Stadtgemeinde der Sache tatkräftig annähme und die Verteilung der Felder zur Bewirtschaftung an Arbeitslose in die Hand nehmen möchte. Es dürfte auch für Kartoffelbestellung noch nicht zu spät sein. Wenn arbeitslosen Familien ein der Kopfzahl entsprechender Streifen Land überwiesen würde, so könnte dadurch vielleicht sogar noch an Unterstützungsgebern gespart werden, und die Familien wären mit einem wichtigen Nahrungsmittel für ein ganzes Jahr versorgt, könnten bei gutem Erfolg sogar noch einen Teil davon verkaufen. Und ein weiterer Vorteil könnte daraus entspringen, daß die Arbeiterschaft der Tätigkeit, wie es sonst durch eine notgedrungenen Mühe genötigt zu befürchten wäre, nicht ganz und gar entwöhnt würde. Vielleicht finden sich Mitglieder im Magistrat und Stadtverordnetenkollegium, welche dieser Anregung eine tatkräftige Auswirkung geben könnten.“

In Wegen großen Unanges standen folgende Personen vor der Strafkammer des Bezirksgerichts am 24. April: Karl Boronicki, Heinrich Bauß, Stanislaw Kilia, sämtlich Schloffer, und der Tischler Wiltz von hier. Die Angeklagten waren in der Maschinenfabrik der Firma G. Blumme und Sohn beschäftigt, woselbst es eines Tages wegen der Arbeitszeit zu Differenzen zwischen der Arbeiterschaft und der Direktion kam. Die Beschuldigten begaben sich eines Tages nach dem Direktionszimmer und gaben in erregten Worten ihren Unwillen kund; namentlich verhielten sie durchzusetzen, daß Direktor Janowski, den sie nicht anerkennen wollten, abgesetzt werde. Dieser Aufrüst führte zu obiger Anklage. Das Urteil lautete für die vier genannten Angeklagten auf je 30 zł Geldstrafe oder je sechs Tage Haft. Außerdem fallen die Rollen des Verfahrens den Angeklagten zur Last. Weitere fünf Mitangeklagte wurden freigesprochen.

§ Verhaftet wurden sieben Personen wegen Trunkenheit, zwei wegen Diebstahls und eine wegen Herumtreibens.



Es hat dem Herrn über Leben und Tod gefallen, am 22. April in die Ewigkeit abzurufen

Herrn Rentier

# Friedrich Radtke

Der Bewegte hat zuerst als Gemeindevertreter, dann als Kirchenältester viele Jahre den kirchlichen Körperlichkeiten angehört und seine Kraft und Erfahrung allesamt in den Dienst der Gemeinde gestellt. Unter Dank folgt dem treuen und gewissenhaften Mitarbeiter über Grab und Tod hinaus.

Er ruhe in Frieden und das ewige Licht leuchte ihm!

Bagienica, den 23. April 1926.

5488

Der ev. Gemeindefircherrat.

Echte Schweizer Seiden-Gaze Ferd. Ziegler & Co. Bydgoszcz 3046

## Heirat

Herren aller Heirat. Ausk. un. an Damen diskret u. kostenlos. Stabrey, Berlin, Postamt 113. 3653

## Raufmann

mos., 30 Jahre alt, aus gut. Familie, Inhaber eines gutgehenden, alt-eingeführten Manufaktur- und Konfektions-Geschäfts, eig. Grundstück, Kreisstadt Pommerellen, sucht passende Lebensgefährtin. Offerten unter D. 5434 an die Geschäftsst. d. 3.

## Junges Mädchen

evgl., in fest. Stellung, Haus, Garten u. Musik-Feuer ist da, sucht Musik-, sportliebende Damenbekanntsch. zw. Heirat. Berm. erw., aber nicht Bedingung. Off. unter M. 5430 a. d. Gesch. d. 3.

## Landwirts-tochter

mit 1 Kind wünscht Herrenbes. zw. Heirat. Ev. Herren i. Alter von 30-35 Jahren woll. ihre Wdr. senden u. R. 3352 an die Gf. d. 3. Witw. mit Kind angenehm.

## Besitzerin

von 40 Morgen, ev., Mitte 20er, sucht Bekanntschaft eines jg. Herrn, mit 2-3000 z. Berm., zweds Heirat. Witw. nicht ausgeh. Distr. Ehrenf. Ausf. Zuschriften mit Bild an Alma Plowinska, Aneliny powiat Wyrzysk. 5508

## Polnische Mädchen

deutsch und polnisch sprech., häuslich erzogen, von sofort gesucht. Off. u. D. 3361 a. d. Gf. d. 3.

## Stalengehebe

45 Jahre alt, mit lang. Erfahrung auf erfl. Gütern d. Prov. Polen, mit besten Zeugnissen u. Referenzen, sucht sof. od. v. 1. 7. d. J. Stellg. bei deutsch. Gutsbesitzer in der Provinz Posen, Schlesien, Kongresspol. Meldung, unt. R. 5433 an die Gf. dieser Ztg.

## Wirtschafts-Inspektor

29 Jahre alt, m. längerer Praxis, Deutsch und Polnisch in Wort und Schrift mächtig, bewand. in Buchführung, bilanzsich., ebenfalls bew. in Herdbuch-Viehzucht, sucht Stellg. vom 1. 5. 26 od. später. Offert. unter F. 5512 a. d. Gf. d. 3.

## Inspektor

24 J., alt, 7 J. Praxis, v. m. allen landw. Arbeiten, gefl. auf gute Zeugnisse, sucht von sofort od. später. Offert. unter G. 5489 a. d. Gf. d. 3. erb.

## Landwirt

evgl., Mitte 30er, ledig, keine Arbeit scheidend, sucht Stellg. ab 15. Mai oder 1. Juni in mittl. Wirtschaft, evtl. als Wirtschaftler, der selbst tüchtig mit Sand anlegt. Offert. unter H. 5520 an die Geschäftsstelle d. Ztg.

## Beamter

Geb., jg. Landwirt energ., lüch. gegen geringe Vergütung von sofort od. später Stellg. als

## Beamter

Offerten unt. U. 5361 an die Gf. d. 3. Ztg.

## Suche Stellung als jung. Mann oder Expedient

da ich mich verändern möchte. 21 Jahre alt, evgl., Hotter Verkäufer und Dekorateur, mit Kenntnissen der poln. Sprache. Gest. Ref. erteilt mein jetziger Chef Herr Carl Müller, Starogard. A. Laskowski, Starogard, Rynef 14.

## 2 Sehlinge

Söhne anständ. Eltern, evgl., poln. Sprache Bedingung. Off. nebst Lebenslauf erbittet

## Aug. Wittner, Rowalewo. 5467

Ant. timberl. Mädchen zu ein. Kinde v. sof. gel. Straszewska, 3362 Dr. Em. Warmińskiego 14.

Telefon 1181

# „Unitas“

Spółka węgł. z ogr. odp.

Skład Bydgoszcz, Chodkiewicza 19

offeriert

## Oberschles. Kohlen

aus eigenen Gruben

### Briketts :: Holz

waggonweise und in kleinen Mengen, ab Lagerplatz 4949 sowie

## Oberschles. Karbid

# Wir verkaufen!!

solange alter Vorrat:

Strümpfe:

Kinderstrümpfe	schw., br., „Patent“	0,95
Damenstrümpfe	„Flor“	0,95
Herrensocken	„Neuheiten“	1,25
Damenstrümpfe	„Seidenstrümpfe“	1,95
Damenstrümpfe	„Seidenstrümpfe“	2,95
Damenstrümpfe	„Nixenhaut“	3,95

Schuhe:

Kinder-Leder-Spangenschuhe	3,95
Kinder-Lederstiefel „braun“	4,95
Kinder-Lackschuhe, auch Stiefel	8,50
Damen-Leder-Halbschuhe „Amerita“	9,75
D.-Leder-Spangenschuhe „Sandarb.“	14,50
Herren-Lederstiefel „Sandarbeit“	15,50
Damen-Lackschuhe „franz. Absatz“	18,50
Damen-Lackschuhe „neueste Fassons“	22,50

Mäntel:

Damen-Luchmäntel „Seidenfutter“	28,50
Damen-Luchmäntel „Glockenform“	38,50
Damen-Luchmäntel „1a Qualität“	48,50
D.-Gabadinmäntel „ganz a. Seide“	68,50
Damen-Ripsmäntel „Modelle“	78,50

Kostüme:

Damentostüme „gemustert“	19,50
Damentostüme „Boiton“	48,50
Damentostüme „Rammgarn“	58,00
Damentostüme „Gardine“	68,00
Damentostüme „Modelle“	85,00

Blusen:

Damenblusen „Rips“	5,75
Damenblusen „Boile“	7,95
Damenblusen „Seidenrips“	12,50
Damenblusen „Kaslat“	14,50
Damenblusen „Crép de chine“	19,50

Neuheit! Hüte Neuheit!

Kinderhüte „Seidentritot“	0,95
Damenhüte „Ripsleide“	3,95
Damenhüte „Strohgeflecht“	5,95
Damenhüte „la Stroh“	8,50
Damenhüte „Seide“	9,75
Damenhüte „Crép de chine“	9,75
Damenhüte „Modelle“	12,50

## Wilh. Matern

Dentist 1896

Sprechstunden v. 9-1 u. 3-6 Uhr

Bydgoszcz, Gdanska 21.

Rechts-Beistand

## Dr. v. Behrens

(obronca przyw.)

Von 4-8 Promenada 3

4474

OKOLE

## H. MATERN

Dentist 1897

Sprechstunden: 9-1, 3-6 Uhr

Okole, Granwaldzka 104

im Hause des Kaiser-Kaffee-Geschäfts.

Unterricht

in Buchführung

in Maschinenschreiben

Stenographie

durch

5335

Bücher-Revisor

## G. Bureau

Jagiellońska 14.

Schneiderin 3210

näht Damenkleider für

6 Zl., Kinderkleider 3 Zl.

Finger, Jackowskiego 2.

Photograph, Kunst-Anstalt

## F. BASCHE, Bydgoszcz-Okole

Spezialateller f. Kinderaufnahmen

Erstklassige Arbeit! Kleine Preise! 4213

## Gummimäntel

in großer Auswahl

zu billigsten Preisen

gibt ab

„ZRODLO“

Bydgoszcz 4335 Długa (Friedrichstr.) 19

Edendorfer

Runkel-

Jamen

„Original

Wiedmann“

Pferde-

möhren-

Jamen

Bruden-

Jamen

Provence

Luzerne

Weißtee

Gelbtee

Rangras

Chile-

salpeter

Schwefel-

Ammoniat

20% Stickstoff

Kalksalz

40%

Rainit

Thomas-

mehl

Lein- und

Kapstuchen

empfiehlt

Landw. Ein-

u. Verkauf-

Berein

Bydgoszcz-

Bielawitz

Hauptontora: 30

Dworcowa 30

Telefon 100.

## Mitteilung des Bürgerkomitees für die Arbeitslosen.

Da die bisherige Methode des Einnehmens der Spenden durch unsere Umgänger nicht den erhofften Erfolg gezeitigt hat, so hat das Bürger-Komitee auf Grund der in der Presse veröffentlichten Aufrufe der Beamten und Kaufleute beschlossen, das Einnehmen nicht mehr durch die Umgänger besorgen zu lassen, vielmehr alle Gesellschaftsmitglieder der Stadt Bydgoszcz um so dringender zur freiwilligen, monatlichen Betteuerung zugunsten der Arbeitslosen aufzufordern.

Dieser Bitte richten wir an die Herren Beamten. In jedem Amte möchte sich jemand bereit finden, der bei der Auszahlung der Monatsgehälter die Beträge zugunsten der Arbeitslosen einsammelt und den eingesammelten Betrag nebst Deklaration an das Bürgerkomitee abliefern.

Indem wir allen gütigen Spendern für die bisherige Unterstützung der Aktion zugunsten der Arbeitslosen danken, bitten wir um zahlreiche und reichliche Beitragszahlung und Einbringung von Deklarationen, wozu am besten die im Anhangenteil der heutigen Nummer vorgegedruckte Erklärung zu benutzen ist.

(-) Ingenieur T. Janicki, Vorsitzender.

Dr. Potocki, stellv. Vorsitzender.

## Ausschneiden und einbinden!

Bydgoszcz, den 1926.

An das Bürgerkomitee für die Arbeitslosen in Bydgoszcz, Strzelnica (Schützenhaus) ul. Toruńska.

Sierdurch deklariere ich (wir) eine freiwillige Monatssteuer zur Verfügung des Bürgerkomitees für die Arbeitslosen in Höhe von ... z (wörtlich) ... z

welcher Betrag bei mir (in unserer Firma) bis zum ... jeden Monats zu erheben ist.

Adresse: Vor- u. Zuname (Fabr.-Stempel).

Siermit geben wir zur gefl. Kenntnis, daß unsere Büroräume des

## Verbandes der Arbeitslosenhilfe für die Intelligenzarbeiter

(Zrzeszenie pomocy bezrobotnym pracownikom umysłowym) 5510

sich von Montag, den 26. April ab in der ulica Dolina 2 befinden.

Dienststunden von 10-1 Uhr. Sämtliche Angelegenheiten bitten wir nach dort zu richten. Gebr. Bindner, Prezes Komitetu.

## Billig! Billig!

## Blumen- und Gemüsepflanzen

beste Sorte in allergrößter Auswahl empfiehlt 5494

## Jul. Roß, Gartenbau-Betrieb

Sw. Trójcy 15. Fernruf Nr. 48.

## Paßschweiß

Achselschweiß, feuchte Hände wirken abstoßend! „Fussol“-Pasta ist ein ideales Mittel dagegen. „Fussol“ ist bereits in vielen Krankenkassen eingeführt. Nach auswärts Postversand.

Drogerie Heydemann, Bydgoszcz.

## Wer liefert Bonbonmaschinen

zum Handbetr. nebst verschiedenen Mustern von Walzen? Off. u. P. 5440 a. d. Gf. d. 3.

## Haustochter.

Suche für einen Gutshaushalt sofort od. v. 15. Mai eine gebildete deutsche, musikalische Haustochter, welche sich in der Hauswirtschaft vervollkommen will. Beding.: perfekt poln. sprechen. Vollst. Familienanschluß und Talcheng. bar. Ung. u. G. 3611 an die Anst.-Exp. Wallis, Toruń. 5502

## Chauffeur

21 J. alt, tücht. u. ehrl. m. gut. Zeugn., der mit europ. u. amer. Mäsch. sehr gut vertr. ist u. alle Reparatur. selbständig ausführt, sucht v. sofort oder 1. 5. Stelle. Off. unter 5506 an die Geschäftsstelle M. Ariele, Grudziądz, erbeten.

## Rutcher

Sucht Stelle. Off. unter M. 3358 a. d. Gf. d. 3

## Lehrerin

33 Jahre an Volksschulen tätig, gewel. i. Stelle als Hauslehrerin v. sof. od. sp. Angeb. bitte zu richten unter J. 3322 an die Gf. d. 3. Ztg.

## Ja. Frau m. 13-j. Rinde

sucht Portierstelle m. Wohnung, evtl. kleine Stube. Offerten unter M. 3293 an d. Gf. d. 3.

## Beihertochter

Sucht v. 1. oder 15. Mai Stellung als

## Wirtschaftlerin

od. Wirtin, auch im frauenl. Haushalt. Bin der polnischen Sprache mächtig. Gf. Off. u. G. 5517 a. d. Gf. d. 3.

## Ältere Wirtin

Sucht v. sof. Stellung in Stadt od. Land. Off. u. G. 3353 a. d. Gf. d. 3.

## Suche zum 15. 5. oder 1. 6. 26 Stellung als selbständige

## Wirtin.

Bin in allen Zweigen des Gutshaushalts erfahren und kann die feinste Küche führen. Gf. Off. unt. M. 5497 an die Gf. d. 3.

## Suche zum 1. 5. für Mädchen, 22 Jahre alt, eine

## Lehrstelle,

wo sie als Schneiderin ausbilden kann.

## An- und Verkäufe

In einer größeren Garnisonstadt Pommerellens ist eine günstige Gelegenheit, ein größeres, alteingeführtes

## Malergeschäft

welches viel mit Behörden, sowie Privat-Industrie arbeitet, krankheitshalber zu verkaufen. Es würde sich auch für 2 tüchtige strebsame Gehilfen eignen, welche auch in der Schildermalerei bewandert sind. Arbeit ist genügend vorhanden. Verkäufer will gerne im Geschäft behilflich sein, bis Käufer eingearbeitet ist. Material und Leistergerüst ist reichlich vorhanden. Es kommen nur solche Käufer in Frage, die eine Anzahlung von 5000 z leisten können. Käufer muß der polnischen und deutschen Sprache mächtig sein. Offerten unter L. 5426 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung erbeten.

## Kaufe

1 Wirtschaft bis 150 Morgen m. Gebäuden, lebend. u. tot. Inventar. Nähere Einzelheiten u. Bonin, 3363 Pomorska 22/23.

## Suche Stellung als selbständige

Suche zum 1. 5. für Mädchen, 22 Jahre alt, eine

## Lehrstelle,

wo sie als Schneiderin ausbilden kann.

## An- und Verkäufe

In einer größeren Garnisonstadt Pommerellens ist eine günstige Gelegenheit, ein größeres, alteingeführtes

## Malergeschäft

welches viel mit Behörden, sowie Privat-Industrie arbeitet, krankheitshalber zu verkaufen. Es würde sich auch für 2 tüchtige strebsame Gehilfen eignen, welche auch in der Schildermalerei bewandert sind. Arbeit ist genügend vorhanden. Verkäufer will gerne im Geschäft behilflich sein, bis Käufer eingearbeitet ist. Material und Leistergerüst ist reichlich vorhanden. Es kommen nur solche Käufer in Frage, die eine Anzahlung von 5000 z leisten können. Käufer muß der polnischen und deutschen Sprache mächtig sein. Offerten unter L. 5426 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung erbeten.

## Kaufe

1 Wirtschaft bis 150 Morgen m. Gebäuden, lebend. u. tot. Inventar. Nähere Einzelheiten u. Bonin, 3363 Pomorska 22/23.

## Gute, gesunde Läufer Schweine

im Gewicht von 80 b. 120 Pfd., taugt 5498

## S. Diethelm, Mollerei Mataw, poczta Nowe. Tel. 31.

## Gut erhaltenes Herren-Fahrrad

oder Rahmen zu kaufen gesucht. Off. mit Preisang. unt. H. 3286 a. d. Gf. d. 3.

## Auch bei Teilzahlung keine Preiserhöhung!

Gute Auswahl einf. und besserer Möbel, sowie u. Tulant. Bedien. Schlafzimm. 300, 375, 450 z. etc. Herrensimm. 475, Billett 185, Kleider-schrank 35, 42, 55, Vertiko 20, 32, 40, Küchen 42, 58, 95, Chaisel. 42, Büch-schloß 35, Kommode 21, Wäschtkästl. 15, Tisch 5-23, Stühle 4-7, Bett-stelle 5-32, Spirale 15, Matrasen 25, Büsch-garnit. 135, Stid. Feder-betten 75, Korbbarn. 32, Kleiderkast. 250, Gar-dinenhang. 1, Spiegel, Teppich, Regulator, Kochherd, Sportwag., Handwagen verkauft

## Möbe. Jasna 9.

3364 Stb., pt. 1. 7 Minut. v. Bahnhof.

## Suche zum 1. 5. für Mädchen, 22 Jahre alt, eine

Suche zum 1. 5. für Mädchen, 22 Jahre alt, eine

## Lehrstelle,

wo sie als Schneiderin ausbilden kann.

## An- und Verkäufe

In einer größeren Garnisonstadt Pommerellens ist eine günstige Gelegenheit, ein größeres, alteingeführtes

## Malergeschäft

welches viel mit Behörden, sowie Privat-Industrie arbeitet, krankheitshalber zu verkaufen. Es würde sich auch für 2 tüchtige strebsame Gehilfen eignen, welche auch in der Schildermalerei bewandert sind. Arbeit ist genügend vorhanden. Verkäufer will gerne im Geschäft behilflich sein, bis Käufer eingearbeitet ist. Material und Leistergerüst ist reichlich vorhanden. Es kommen nur solche Käufer in Frage, die eine Anzahlung von 5000 z leisten können. Käufer muß der polnischen und deutschen Sprache mächtig sein. Offerten unter L. 5426 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung erbeten.

## Kaufe

1 Wirtschaft bis 150 Morgen m. Gebäuden, lebend. u. tot. Inventar. Nähere Einzelheiten u. Bonin, 3363 Pomorska 22/23.

## Gute, gesunde Läufer Schweine

im Gewicht von 80 b. 120 Pfd., taugt 5498

## S. Diethelm, Mollerei Mataw, poczta Nowe. Tel. 31.

## Gut erhaltenes Herren-Fahrrad

oder Rahmen zu kaufen gesucht. Off. mit Preisang. unt. H. 3286 a. d. Gf. d. 3.

## Auch bei Teilzahlung keine Preiserhöhung!

Gute Auswahl einf. und besserer Möbel, sowie u. Tulant. Bedien. Schlafzimm. 300, 375, 450 z. etc. Herrensimm. 475, Billett 185, Kleider-schrank 35, 42, 55, Vertiko 20, 32, 40, Küchen 42, 58, 95, Chaisel. 42, Büch-schloß 35, Kommode 21, Wäschtkästl. 15, Tisch 5-23, Stühle 4-7, Bett-stelle 5-32, Spirale 15, Matrasen 25, Büsch-garnit. 135, Stid. Feder-betten 75, Korbbarn. 32, Kleiderkast. 250, Gar-dinenhang. 1, Spiegel, Teppich, Regulator, Kochherd, Sportwag., Handwagen verkauft

## Möbe. Jasna 9.

3364 Stb., pt. 1. 7 Minut. v. Bahnhof.

## Suche zum 1. 5. für Mädchen, 22 Jahre alt, eine

Suche zum 1. 5. für Mädchen, 22 Jahre alt, eine

## Lehrstelle,

wo sie als Schneiderin ausbilden kann.

## An- und Verkäufe

In einer größeren Garnisonstadt Pommerellens ist eine günstige Gelegenheit, ein größeres, alteingeführtes

## Malergeschäft

welches viel mit Behörden, sowie Privat-Industrie arbeitet, krankheitshalber zu verkaufen. Es würde sich auch für 2 tüchtige strebsame Gehilfen eignen, welche auch in der Schildermalerei bewandert sind. Arbeit ist genügend vorhanden. Verkäufer will gerne im Geschäft behilflich sein, bis Käufer eingearbeitet ist. Material und Leistergerüst ist reichlich vorhanden. Es kommen nur solche Käufer in Frage, die eine Anzahlung von 5000 z leisten können. Käufer muß der polnischen und deutschen Sprache mächtig sein. Offerten unter L. 5426 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung erbeten.

## Kaufe

1 Wirtschaft bis 150 Morgen m. Gebäuden, lebend. u. tot. Inventar. Nähere Einzelheiten u. Bonin, 3363 Pomorska 22/23.

## Gute, gesunde Läufer Schweine

im Gewicht von 80 b. 120 Pfd., taugt 5498

## S. Diethelm, Mollerei Mataw, poczta Nowe. Tel. 31.

## Gut erhaltenes Herren-Fahrrad

oder Rahmen zu kaufen gesucht. Off. mit Preisang. unt. H. 3286 a. d. Gf. d. 3.

## Auch bei Teilzahlung keine Preiserhöhung!

Gute Auswahl einf. und besserer Möbel, sowie u. Tulant. Bedien. Schlafzimm. 300, 375, 450 z. etc. Herrensimm. 475, Billett 185, Kleider-schrank 35, 42, 55, Vertiko 20, 32, 40, Küchen 42, 58, 95, Chaisel. 42, Büch-schloß 35, Kommode 21, Wäschtkästl. 15, Tisch 5-23, Stühle 4-7, Bett-stelle 5-32, Spirale 15, Matrasen 25, Büsch-garnit. 135, Stid. Feder-betten 75, Korbbarn. 32, Kleiderkast. 250, Gar-dinenhang. 1, Spiegel, Teppich, Regulator, Kochherd, Sportwag., Handwagen verkauft

## Möbe. Jasna 9.

3364 Stb., pt. 1. 7 Minut. v. Bahnhof.

## Mercedes, Moskowa 2.

Gelegenheitskäufe!

Mehrere Dampfreschapparate u. Einzelmaschinen durchrepariert, wie neu, sowie alle landwirtsch. Maschinen, neu und gebraucht, preiswert abzugeben bei 5454



Bommerellen

26. April.

Graudenz (Grudziadz).

\* Eine Anzahl ehemals preussischer Landwehroffiziere wurden von der Heeresverwaltung in Angelegenheit der...

A. Das Weichselwasser zeigt ein weiteres Fallen. Es ist aber immer noch verhältnismäßig hoch.

st. Familienabend. Beim letzten im Gemeindehause stattgefundenen Familienabend sprach Herr Pfarrer...

Der Sonnabend-Markt war gut besetzt. Die hohen Preise halten an. Es wurde gezahlt für Butter 2.30 bis 2.60...

Der Sonnabend-Schweinemarkt war recht gut besetzt. Es waren Schweine jeden Alters vorhanden.

\* Vermittler Eisenbahnbeamter. Seit Mittwoch ist der Beamte der Eisenbahn-Expedition Mojaz Wilanowicz...

\* Aufgefundenes Kind. Dem 2. Polizeikommissariat in der Schwerinstraße wurde Donnerstag ein etwa zweijähriges Kind zugeführt...

aus dem Kreise Graudenz, 23. April. Am Freitag fand von der evangelischen Kirche zu Gr. Weissenau die...

Bereine, Veranstaltungen u.

Drei ausverkaufte Häuser in Warschau und Krakau erzielte die Tanzgruppe Bodenwieser...

Das Programm für den Tanzabend der Tanzgruppe Gertrud Bodenwieser aus Wien, der am Mittwoch, den 28. April...

Thorn (Torun).

\* Zwangsversteigerung. Die unter dieser Spitzmarke in der Sonnabend-Nummer unserer Zeitung gebrauchte...

\* Auf dem letzten Hauptwieser- und Pferdemarkt waren aufgetrieben: 185 Pferde, 42 Kinder, 30 Ferkel...

\* Falsche 20-Blotscheine wurden wiederum im Verkehr bemerkt und empfiehlt es sich, bei Annahme solcher...

dt Vor der Strafkammer des Bezirksgerichts fand bei geschlossenen Türen die Verhandlung gegen den Maschinenisten...

\* Ein 10jähriger Messerheld, der Czeslaw K. hatte einen gleichaltrigen Knaben derart mit dem Taschenmesser...

\* In die Leichenhalle in der Graudenzstraße brachen Diebe ein und stahlen allerlei Geräte und Handwerkszeug.

\* Schöned, 25. April. Unerhörte Unbestreitliche. Wir meldeten kürzlich von einer Schändung des unweit des Brownner Sees...

we Aus dem Kreise Schweg, 24. April. Auf dem Schwarzwasser hat die Holzflößerei begonnen. Kiefernstämmen...

Der nächste Sitzung wird die Baukommission die fertigen Baupläne und Kostenaufschläge vorlegen.

Bereine, Veranstaltungen u.

Bandsburg (Wiechork).

Freitag in Bandsburg (Wiechork). Am Donnerstag, den 29. d. M., wird der deutsche Sejmabgeordnete...

Verlangen Sie überall

auf der Reise, im Hotel, im Restaurant, im Café und auf den Bahnhöfen

Deutsche Rundschau.

Graudenz.

Thorn.

Dach-Deckung

in Pappe, Stein, Kunstschiefer, Naturschiefer

Umdeckung

alter Kronen- u. Hohlflannendächer etc. Dachteerungen, Ueberklebungen Reparaturen.

5142 Bedachungs-Geschäft

Aug. Wopp

Grudziadz, Toruńska 21. Tel. 272.

Gemüsepflanzen

(alle Sorten) Schock 1.00 zl. Früher Blumentohl Schock... 3.00 zl. Später Blumentohl Schock... 2.00 zl.

Thomas Frensch, Grudziadz, Lipowa.

Drucksachen

in geschmackvoller Ausführung, zu billigen Preisen.

H. Dittmann, G. m. b. H., Bromberg, Wilhelmstraße Nr. 16.

Konzert- und Kunstveranstaltungen

der Buchhandlung Arnold Ariedte, Grudziadz

Anstelle des abgelaugten Tanzabends Schwarzlopf-Dworat bringe ich eine Sensation, wie sie bisher nicht gegeben wurde!

Mittwoch, den 28. April 1926 pünktlich 8 Uhr, im Gemeindehause: Tanzgruppe

Gertrud Bodenwieser

aus Wien. (6 Damen u. 1 Herr). Gertrud Bodenwieser, Trude Burg, Trudi Dubst, Else Eberts, Hilde Holger, Marion Kischawi, Walter Mhl. Am Klavier: Arthur Kleiner.

Programm: 1. Festlicher Zug, 2. Aus der Suite 1925 „Zeitgeschichte“, 3. Nationale Weise, 4. Zwei Wiener Tänze, 5. Suite.

Idee und Gestaltung der Tänze von Gertrud Bodenwieser, Kostümentwürfe von Katja Barjanski, Architekt Harry Täuber und Leopold Kleiner.

Man gewinnt tieferen Einblick in die bewegenden Kräfte unserer Zeit, wenn man einen dieser modernen Tanzabende besucht. Bewegung soll ja nicht Erlaß für Worte sein, sondern eine Sprache an sich, die ihr eigenes Idiom hat.

Eintrittskarten A 5.50, 4.50, 3.50, 2.—, zuzüglich städtische Steuer und Garderobe nur in der Buchhandlung Arnold Ariedte, Mickiewiczza 3.

Für diese Veranstaltung sind die bereits gelösten Karten in grauer Farbe für die 136. Veranstaltung gültig.

Eintrittskarten A 5.50, 4.50, 3.50, 2.—, zuzüglich städtische Steuer und Garderobe nur in der Buchhandlung Arnold Ariedte, Mickiewiczza 3.

Für diese Veranstaltung sind die bereits gelösten Karten in grauer Farbe für die 136. Veranstaltung gültig.

Lampenschirme

werden billig, sauber u. schnell bezogen. Auch die Gestelle werden gefertigt. Szerota 18, Hof, 3 Tr.

Jede Wäsche

wird sauber und preiswert angefertigt, desgl. Stiderei.

Toruń-Motke ulica Grudziadzka 95.

Billige Waschseife

Schmierseife, Peril, Kaffee, Reis, Sirup, Soda, Bohnerwachs, Schnerkerker und sämtliche Kolonialwaren nur bei Kracjewski, Torun, Cde Chelminska am Markt.

Ein Piano

(kreuzl.) neu od. geb., zu kaufen geucht. Off. u. J. 3612 a. Ann.-Exp. Wallis, Torun.

Ein gebrauchter Tennisschläger

zu kaufen geucht. Off. u. J. 3612 a. Ann.-Exp. Wallis, Torun.

Hypotheken

valorisiert nur auf großen Grundstücken, vorläufig weit unter dem Wert. Angebote u. „G. 3609“ an Ann.-Exp. Wallis, Torun.

5301



# Rundschau des Staatsbürgers.

## Erhöhung der Gebühren für Auslandsdepeschen.

Auf Grund der Forderung des Internationalen Telegraphenkongresses wurden die internationalen Telegraphengebühren von 9 auf 10 Goldcentimes für das Wort erhöht. Die Erhöhung gilt seit 1. April.

## Verpachtung von Eisenbahnsonderwagen für den Buttertransport.

Um den Molkereien und den mit Butter handelnden Firmen den Buttertransport im Sommer zu ermöglichen, hat die Großpolnische Landwirtschaftskammer in Posen Verhandlungen mit der Eisenbahndirektion in Posen gepflogen. In Posen sind für den Buttertransport besondere Wagen mit Vorwänden vorhanden, die seit der Kriegszeit nicht mehr verwandt wurden. Wenn die Wagen nicht benutzt werden, will die Eisenbahnverwaltung sie umarbeiten, um sie anderweitig zu verwenden. Diese Wagen können gepachtet werden, können reihum umfahren und von den einzelnen Stationen der Molkereien die Butter sammeln und nach dem Wunsch der Pächter abfahren. Den interessierten Firmen und Molkereien wird daher empfohlen, sich wegen event. gemeinsamer Benutzung dieser Wagen zu verständigen. Der Buttertransport wird sich in den gepachteten Wagen billiger stellen und schützt die Butter im Sommer vor dem Verderben. Nähere Auskunft erteilt die Landwirtschaftliche Abteilung der Landwirtschaftskammer (Odbzial Mleczarki Stacji Doświadczalnej W. J. R. w Poznaniu).

## Erhöhung der Eisenbahngeschwindigkeit.

Gemäß Verordnung des Eisenbahnministeriums wird vom 15. Mai ab die Fahrtschnelligkeit der Eisenbahnen auf einigen Strecken um fünf Kilometer die Stunde erhöht. Das Fahrtempo der über Berlin nach Paris gehenden Schnellzüge wird auf der polnischen Strecke Warschau-Benischon auf 65 Kilometer 70 Kilometer die Stunde betragen. Dasselbe betrifft die über Dzierżycie nach Wien fahrenden Züge. Im inneren Verkehr wird die Fahrtschnelligkeit auf der Strecke Warschau-Kraau und Warschau-Lodz erhöht.

## Erhöhung der Paketgebühren nach Frankreich.

Wegen der Erhöhung des Anteils Frankreichs an den Paketgebühren betragen seit 1. April die Gebühren für Pakete von Polen nach Frankreich: Auf dem Wege über Deutschland bis 1 Kilogramm 1,50 Francs in Gold, über 1 Kilogramm bis 5 Kilogramm 2,50 Francs in Gold, über 5-10 Kilogramm 4,50 Francs in Gold. 2. Auf dem Wege über die Tschechoslowakei, Österreich und Schweiz: Bis 1 Kilogramm 2,10 Francs in Gold, über 1-5 Kilogramm 3,30 Francs in Gold, über 5-10 Kilogramm 6,10 Francs in Gold. Bei geschützten Paketen erhöhen sich die Gebühren vom Gewicht um 50 Proz. Die Zusatzgebühren, Versicherungs-, Expeditions- und Expressegebühren bleiben in der bisherigen Höhe bestehen.

## Briefkasten der Redaktion.

H. S. Solche Unternehmen sind uns nicht bekannt. Bernhard M. Wir kennen die Versicherungsbedingungen nicht und können Ihnen deshalb keine Auskunft geben. Auch die Gesellschaft ist uns unbekannt. Erfundigen Sie sich bei der Handelskammer in Posen.

D. I. in J. Das einzige deutsche Seminar ist in Bielefeld; es wird von vielen jungen Leuten aus unserm Teilgebiet besucht und kann warm empfohlen werden.

M. S. Die Berechnungen sind richtig. Mehr Zinsen können Sie nur verlangen auf Grund einer Vereinbarung mit dem Schuldner resp. auf Grund richtiger Entscheidung. Die Umschreibung kann natürlich gleichzeitig mit der Eintragung der umgerechneten Summe erfolgen, aber auf Ihren Antrag. In sich ist weder diese noch jene Eintragung für Sie erforderlich, es sei denn, daß der Schuldner die Änderung fordert.

S. K. Daß Ihr Bruder verstorben ist, Ihnen für Ihre Dienstleistungen die rückständige Entschädigung nachzahlen, ist sicher; eine bestimmte Summe können wir Ihnen nicht nennen, aber als Maßstab kann angenommen werden die örtliche Entlohnung für solche Dienstleistungen, oder Ihr Lohn vor dem Kriege.

Kantion M. S. Der Beamte hat gar nichts zurückzahlen, denn erstens war er nicht in seinem persönlichen Interesse bei der Sache beteiligt, sondern als Beauftragter der Behörde, und wenn das Geld verlorso geworden ist, so hat allein der Gegenpart die Schuld daran, da er trotz wiederholter Aufforderung das Geld nicht abgehoben hat, als es noch fast denselben Wert hatte, wie bei der Einzahlung. Wenn von einer Aufwertung überhaupt die Rede sein könnte, was aber gänzlich ausgeschlossen ist, so wäre der Höchstfuß, nämlich 100 Prozent, nur 13,75 Mk., denn das waren die 2000 Mark nur wert. Eine Aufwertung über 100 Prozent des Goldwertes ist aber nach dem Gesetz nicht zulässig.

L. J. 100. 1. 15 Prozent = 357,15 Zl. ohne Zinsen. Die Bestimmung, daß die Schuld in deutschem Gelde zurückzahlen ist, hat keine Bedeutung. Die nicht verjährten rückständigen Zinsen bis 1. 7. 24 werden auf 15 Prozent herabgesetzt und zum Kapital geschlagen; vom 1. 7. 24 direkte Zinszahlung an den Gläubiger. 2. Sparfassen werden nicht einseitlich auf, sondern nach ihrem Vermögen. Deshalb wenden Sie sich am zweckmäßigsten direkt an die betr. Sparkasse um Auskunft.

Emil S., Torun-Wolke. Zinsen können Sie nur für die letzten vier Jahre beanspruchen, die anderen sind verjährt. Auf Zinsberechnungen können wir uns nicht einlassen, in Ihrem Falle könnten wir Ihnen die Summe schon deswegen nicht angeben, da wir ja gar nicht den vereinbarten Prozentsatz kennen.

„Testament“. Wenn die 2000 Mark im April 1920 bei der Bank eingezahlt worden sind, waren sie nur 80 Zl. wert. Die Bank wertet aber nur mit 5 Prozent auf = 4 Zl. Daß das Geld aus einer Verfügung von Todeswegen herrührte, hat in dem vorliegenden Falle keine Bedeutung.

A. M. 200. 1. Für neue Einrichtungen sind landesgesetzliche Vorschriften in den nach Einführung des Bürgerlichen Gesetzbuchs noch in Geltung verbliebenen Abschnitten des Preussischen Allgemeinen Landrechts nicht enthalten. Vielleicht ist die Bestimmung in § 174 des Titels 8, Teil 1, über die Anlage von Grenzheiden auch auf eine Einöschung anwendbar, wonach die neue Anlage 1 1/2 Fuß von der Grenze des Nachbarn zurücktreten muß. Ist dies richtig, dann würde der Nachbar, wenn er 1 1/2 Fuß von der Grenze zurücktritt, den landesgesetzlichen Vorschriften genügen. In diesem Falle könnten Sie gemäß § 907 B. G. B. über die neue Anlage des Nachbarn, d. h. die Einöschung, sich erst beschweren und deren Abänderung verlangen, wenn eine unzulässige Einwirkung der Anlage auf Ihr Grundstück tatsächlich hervortritt. Dieses würde im vorliegenden Falle wohl erst nach Jahren oder gar Jahrzehnten eintreten. Beachtenswert ist noch der 2. Absatz des § 907 B. G. B., der wie folgt lautet: „Bäume und Sträucher gehören nicht zu den Anlagen im Sinne dieser Vorschriften.“ Da ein Bald aus Bäumen und Sträuchern besteht, und da, wie gesagt, über Ihren Spezialfall direkte landesgesetzliche Vorschriften nicht bestehen, könnte es zweifelhaft erscheinen, ob der Nachbar überhaupt zur Wahrung eines Abhandes verpflichtet ist. Indessen wird mir der Ansicht, daß, was für eine Grenzheide gilt, erst recht für eine Waldanlage Geltung haben muß.

Franz Anna C. in Jordan. Auf mehr als 800 Zl. haben Sie keinen Anspruch. Dabei ist schon berücksichtigt, daß es sich um deutsches Geld handelte. Bei polnischem Gelde wären Sie etwas besser gefahren, da dieses im Februar 1919 günstiger stand. Wir halten einen Vorbehalt für zulässig.

„Dollarkurs“. 5. 10. 25: 1 Dollar = 5,99 Zl., 24. 10. 25: 1 Dollar = 6,02 Zl., 31. 10. 25: 1 Dollar = 6,00 Zl., 12. 11. 25: 1 Dollar = 6,20 Zl., 1. 12. 25: 1 Dollar = 9,00 Zl.

S. A. Hognawka. Aufwertung der 5000 Mark etwa 80 Prozent = 3708 Zl. Auf Zinsberechnungen können wir uns nicht einlassen. Der Gläubiger hat als Reichsdeutscher dieselben Rechte, wie ein polnischer Staatsangehöriger.

G. G. B. Die Ansprüche der einzelnen Erben sind gleich, ohne Rücksicht darauf, daß die einen hypothekarisch gesichert sind und die anderen nicht. Solche Ansprüche sind unter Umständen auf 100 Prozent aufzuwerten. Zu berücksichtigen sind dabei aber die Veränderungen im Werte, welche die Vermögensmasse seit der Teilung erfahren hat.

Ar. 2. W. P. D. Aufwertung 15 Prozent = 585,65 Zl.

S. W. 107. Der Ermittelte könnte unserer Ansicht nach den Vermieter auf Schadenersatz verklagen, und der Letztere könnte sich nur dadurch rechtfertigen, daß er nachweist, daß die Verhältnisse sich plötzlich so geändert haben, daß ihm die Ausführung seines ursprünglichen Planes unmöglich gemacht worden ist.

Pawlikowski. Ohne Abonnementsquittung keine Auskunft.

# Wirtschaftliche Rundschau.

Der Handel mit Kunstdünger in Polen wird in nächster Zeit eine gesetzliche Neuordnung nach westeuropäischem Muster erfahren. Das Landwirtschaftsministerium hat bereits im Einvernehmen mit den interessierten Wirtschaftsorganisationen einen Gesetzentwurf ausgearbeitet, der den bestehenden Vorschriften überreicht werden soll. Der Entwurf enthält im großen und ganzen eine Vervollständigung und Ergänzung der bisher im Handel mit Kunstdünger üblichen Vorschriften. Von den wichtigsten Bestimmungen dieses Entwurfs wäre zu erwähnen, daß der Handel eingeführte Kunstdünger gewissen Normen hinsichtlich des Gehalts von verwendbaren Bestandteilen entsprechen und für die Vegetation unschädlich sein muß. Unter Kunstdünger werden sämtliche Industrieerzeugnisse verstanden, die zur Verbesserung des Bodens dienen und das Pflanzenwachstum fördernde Bestandteile enthalten, wie Verbindungen von Phosphor, Stickstoff, Kali und Kalk. Unzulässig wird es nach der neuen Regelung sein, Kunstdünger unter Bezeichnungen in den Handel zu bringen, die nicht die wirkliche Herkunft, den chemischen Gehalt usw. angeben. Der Kunstdüngerverkauf im Großhandel wird jedenfalls durch Ausstellung einer Verkaufsbescheinigung an den Käufer bestätigt, in der die Firma des Verkäufers, die Menge, die Herkunft und die Qualität des Kunstdüngers genau bezeichnet werden muß. Der Handel mit Kunstdünger unterliegt grundsätzlich der Aufsicht der Staatsbehörden, deren Organe zur Kontrolle der Lager berechtigt sind. Der Gesetzentwurf, an dem, wie schon erwähnt, auch landwirtschaftliche Kreise mitgearbeitet haben, steht zweifellos in engem Zusammenhang mit dem Bestreben, der Landwirtschaft möglichst qualitativ hochwertige Düngemittel zuzuführen und damit schließlich die Ertragsfähigkeit des Bodens zu steigern. Die Versorgung der polnischen Landwirtschaft mit Kunstdünger im Vergleich zu Vorkriegszeiten noch sehr im Argen, was ja natürlich in erster Linie mit der schwierigen Wirtschaftslage im allgemeinen zusammenhängt. Der Verbrauch von Kunstdünger in Polen (Stickstoff, Phosphorite und Kalisalz) ist im Jahre 1925 gegenüber dem Vorjahre zwar um zwei Drittel gestiegen, beträgt dagegen immer noch zwei Fünftel des Vorkriegsverbrauchs. Um nun der Landwirtschaft die Beschaffung von Kunstdünger zu erleichtern, beabsichtigt die Bank Polki, einen Diskontokredit in Höhe von 10 Millionen Zloty, die Bank Gospodarstwa Krajowego einen solchen von 7 Millionen Zloty und die Bank Rolny (Landwirtschaftsbank) einen solchen von 5 Millionen Zloty zu eröffnen. Die Kredite sollen grundsätzlich für drei Monate gewährt, gegebenenfalls auch bis auf neun Monate bei einem monatlichen Zinsfuß von 1 bis 1 1/2 Prozent verlängert werden. In Kreisen der Landwirtschaft hält man allerdings die Kreditbedingungen für zu hart, da sie finanziell ziemlich schwach steht und nur mit Mühe ihren Verpflichtungen nachkommen kann. Die Erschütterung der Zlotywährung hat auch recht ungünstig auf die Lage der Kunstdüngerindustrie und des Handels eingewirkt, da die Auslandserlöse zum Teil nur gegen Barvorauszahlung in Dollar Verkäufe abschließen. Gegenwärtig ist auf dem polnischen Markt starkes Interesse für Kunstdünger vorhanden, obgleich die Saison sich dem Ende nähert. Die Lagerverhältnisse sind nicht groß. Für 100 Kg. Chilesalpeter werden zurzeit 65 Zl. mit Verpackung gezahlt. Der Superphosphatpreis ist am 15. d. M. um 13 Prozent, d. h. von 16 auf 18 Zl. je 100 Kg. gestiegen. Kalmit aus Kalusz wird zu 4,25 Zl. verkauft.

Pianos Piano-Centrale, Bydgoszcz, ul. Pomorska 10. Tel. 1738 Pianos

Sprzedaz przymusowa. W srode, dnia 28 kwietnia, o godz. 11 przed pol. beda sprzedawani w Legnowie, pow. Bydgoszcz w Wielkopolskiej Hucie Szkla najwiecej dajacemu i za gotowke: 9000 butelek litrowych i pol-litrowych, 1 biurko i 1 stol biurowy. Preuschoff, 5515, komornik sadowy w Bydgoszczy.

Sprzedaz przymusowa. W srode dnia 28. bm., o godzinie 12 w poludnie beda przy ul. Hetmanskiej nr. 15 pierwsze ptr. na prawo, przez licytacje za gotowke najwiecej dajacemu nastepujace przedmioty sprzedane: Biurko, 4 krzeselka, biblioteka i stol okragly. Kozlowski, 5329, komornik sadowy w Bydgoszczy.

Zwangsversteigerung. Mittwoch, den 28. d. Mts., mittags 12 Uhr, werde ich ul. Hetmanska Nr. 15, 1 Treppe rechts, an den Meistbietenden gegen Barzahlung folgende Gegenstände verkaufen: 1 Schreibtisch, 4 Stühle, 1 Bücherschrank und 1 runden Tisch.

Kinder-Betten. preiswert in größter Auswahl. F. Kreski, Bydgoszcz, Gdańska 7. 3444

Weghptische Zwiebeln. in guter Ware, offeriert. Caspari & Bentler, 5137, 3. o. p., Casarow. 4416

Die Umtauschstelle in Sepolno ist eingerichtet! Keim zweimaliges Fahren, denn Zeit ist Geld. Niemand soll warten! Sämtliche Getreidesorten werden sofort gegen Mehl, Schrot, Kleie, Grütze etc. eingetauscht. 5525 Mühlengewicht! Otto Kohnert, ul. Dworcowa 5. Telefon 40.

Elektro-Büro P. Figy, Bydgoszcz. Tel. 362 ul. Kordeckiego 7/10. Tel. 362. Neuinstallationen und Reparatur sämtl. elektrischer Licht- und Kraftanlagen für Gleich- und Drehstrom, sowie Klingelanlagen bei billigster Preisberechnung. Reparatur von Elektromotoren. 3249

Landwirte! Bringt Eure Erntemaschinen, Grasmäher, Getreidemäher etc., Lokomobilen und Dreschkästen schon jetzt zur Reparatur, damit gewissenhafte Instandsetzung rechtzeitig erfolgen kann. 5155 Hodam & Ressler, Maschinenfabrik Grudziadz (am Bahnhof).

Wir haben noch Siedlerstellen in der Größe von 55-70 Morgen zu vergeben. Erforderliche Baranzahlung 5-7000,- Mk. Außerdem ist totzes und lebendes Inventar mitzubringen. 5143 Deutsche Landsiedlung G. m. b. H. Königsberg, Weißerbestraße 1.

Drahtseile Hanfseile für alle Zwecke, empf. B. Muszyński, 4966 Seilfabrik, Lubawa.

Formulare für An-, Um- und Abmeldungen zur Kranken-Kasse sind wieder vorrätig. A. Dittmann G. m. b. H. Bydgoszcz, Jagiellońska 16.

Lastfuhrwert ist zu haben. Paul Mawald Garbary 33. Tel. 269.

Die ertragreiche Blücher-Gaot-Kartoffel ist noch zu haben. Preis 3,40 Zloty pro Str., bei Abnahme von 100 Str. löse an 3,00 Zloty. Betrag mit Bestellung einmenden. Neue Säde werden zum Selbstkostenpreise berechnet und dieser Betrag per Nachnahme erhoben. Stockmann, Olszewka poczta Przepalowo, pow. Sepolno. 5113

Moderne Stoffmalereien auf Schals u. Kleider werd. ausgeführt Gdańska 18, II. Spargel jedes Quantum in laufenden Lieferungen gesucht. Angeb. erbittet N. Bühlow Danzig-Baf. Herstr. 10. Badofen Reparaturen und Neuhauten führt aus unt. Garanti. u. günst. Zahl. Behring, G. Gröndt, Czyslowo, Acronowska 57. 3382

„Mix-Seife“ ist die beste und billigste Waschseife. „Mixin“ ist das beste und billigste Seifenpulver. 4478

Billiges Angebot!! Damen-Mäntel mod. Farb. 29,50 Damen-Mäntel reich bestickt 37,50 Damen-Mäntel eleg. Fassons 48,00 Kostüme Modelle 76,50 Herren-Anzüge Sportfass. 26,50 Herren-Anzüge sehr haltb. 27,50 Herren-Anzüge eleg. Streif. 35,50 Herren-Anzüge blau Chev. 37,50 Herren-Anzüge I. Qualität 48,00 Herren-Anzüge pr. Verarbgt. 62,00 Gabardinmäntel in groß. Auswahl Mädchen-u. Knaben-Konfektion !!! billigst!!! 4334

Reichhaltiges Lager in Wäsche, Schürzen, Manufaktur-Kurzwaren, Wäsche-Stickerien, Damenhüten, Strümpfen und Handschuhen zu staunend billigen Preisen. Zródło Bydgoszcz ulica Długa 19 (Friedrichstr.)

Richte Materialwar-Geschäft ein. Möchte Offerten in der Branche haben. F. Queiß, Wiaqbork. 5416

Rutsh- u. Arbeitsgeschirre in groß. Ausw. zu günstigen Preisen, stets auf Lager. M. Jodertowicz, Sattlermeister, Bydg. Kujawska 29. 10212

Landwirte! Mitglieder der Volksbank. Am 1. 5. 26, um 2 Uhr, ist Generalversammlung im Deutschen Hause zu Bydgoszcz. Erscheinen dringend erforderlich. 3357

Im Bratwurstglödel 4910 Spezialität: Kostbratwürfel

Deutsche Bühne Bydgoszcz. 3. Donnerstag, d. 29. April abends 8 Uhr zu ermäßig. Preisen

Stöpsel Schwanz in 3 Arten von Franz Arnold u. Ernst Bach. Eintrittskarten Montag bis einschließl. Mittwoch in Johne's Buchhandlg. Donnerstags von 11-1 Uhr und ab 7 Uhr abends an der Theaterkasse. 5527 Die Spielzeit schließt mit d. 7. Mai 1926. Die Zeitung.